

DECT  
**6.0**  
COMMUNICATION  
SANS INTERFÉRENCE

**Ame-Link™**  
ADP5000 Duo

# Manuel d'utilisation



Mettre un appel en attente .....	15	<b>SMS</b> .....	36
Appels reçus .....	24	<b>Programmation SMS</b>	
Messages reçus .....		Mot de passe .....	35
..... <b>Voir Visionner les messages</b>		Centres de service .....	34
Recevoir un appel .....	15	Sous-adresse .....	34
Rappeler un numéro .....	23	<b>Mode Mains-libres</b> .....	16
Enregistrer les combinés .....	49	<b>Spécifications</b> .....	58
Réinitialiser .....	48	<b>Écran en mode Veille</b> .....	42
<b>Sonnerie</b>		<b>Mode Veille</b> .....	14
Volume .....	18	<b>Mémoriser un numéro</b> .....	26
Mode Sommeil .....	53	<b>Spécifications techniques</b> .....	58
Type .....	17	<b>N° de terminal</b> .....	<b>Voir Sous-adresse</b>
Recherche de numéros .....	28	<b>Format de l'heure</b> .....	43
Envoyer des messages		<b>Taille de l'heure</b> .....	43
SMS .....	36	<b>Permutation de la tonalité</b> .....	17
<b>Centres de service</b>		<b>Diagnostic des pannes</b> .....	57
..... <b>Voir Programmation des centres de service</b>		<b>Allumer/éteindre le combiné</b> .....	9
Régler la date et l'heure .....	12	<b>Visionner les messages</b> .....	37
Programmation des centres de service .....	34	<b>Volume</b> .....	<b>Voir Ajuster le volume</b>
Programmer le n° de terminal .....	34	vocal	
Lecteur carte SIM .....	29	<b>Talkie-walkie</b> .....	55
Mode Sommeil .....	53	<b>Fond d'écran</b> .....	43
		<b>Horloge universelle</b> .....	53

## 16. Index alphabétique

Code d'accès .....	47	NIP du combiné et du socle .....	48
Accéder au menu .....	31	Écran du combiné .....	10
Ajuster le volume vocal .....	16	Nom du combiné .....	42
Alarme .....	52	Combinés	
Indicatif régional .....	46	Désactiver .....	50
Couleur de l'arrière-plan .....	43	Enregistrer .....	49
Restreindre les appels sortants .....	47	Mains-libres .....	Voir Mode Mains-libres
Sélectionner le socle .....	49	Pictogrammes	
Piles		Signification .....	10
Mise en charge .....	8	Insérer SLD 1 .....	25
Vérification/manipulation .....	19	Installation	
Installation .....	8	Socle .....	7
Bip sonore		Piles .....	8
Mise en charge .....	40	Interphone .....	21
Touches .....	40	Bip sonore des touches .....	40
Calculatrice .....	54	Fonctions des touches .....	6
Calendrier .....	51	Verrouillage du clavier numérique .....	20
Codes téléphoniques .....	44	Langue .....	42
Transfert d'appels .....	22	Derniers numéros composés .....	23
Appels		Programmation du service longue distance .....	55
Faire .....	14	Listes	
Sourdine .....	16	Derniers numéros composés .....	23
Mettre en attente .....	15	Appels reçus .....	24
Recevoir .....	15	Verrouillage des touches .....	20
Changer le NIP .....	48	Entretien .....	56
Recharger les piles .....	8	Faire un appel .....	14
Bip sonore de mise en charge .....	40	Liste des menus .....	33
Sélectionner le mode de composition .....	12	Mode Menu .....	31
Nettoyage .....	56	Messages	
Combiné et socle .....	56	Effacer .....	38
Contraste .....	43	Mettre un appel en sourdine .....	16
Régler la date et l'heure .....	12	Noms	
Désactivation des combinés .....	50	Entrer .....	27
Effacer les messages .....	39	Nouveaux messages .....	36
Mode de composition .....	47	Marche/arrêt .....	Voir Allumer/éteindre
Mode de composition		Pictogramme hors de portée .....	20
Sélectionner .....	12	Boîte d'envoi .....	38
Permutation temporaire .....	17	Contenu de l'emballage .....	3
Composer		Recherche du combiné .....	21
Temps de pause .....	28	Pièces et fonctions .....	4
Composer à partir du répertoire .....	28	Mot de passe .....	35
Brouillon .....	38	Temps de pause .....	28
Entrer des noms .....	27	Répertoire .....	26
Flash		Changer le NIP .....	48
Envoyer .....	17	Conservation d'énergie .....	44
Durée du Flash .....	46		

## INTRODUCTION

Nous vous félicitons d'avoir acheté ce téléphone sans fil. Votre nouveau téléphone DECT (Téléphonie sans fil numérique avancée) est doté de caractéristiques avancées. Comme pour le GMS, cette technologie vous permet de bénéficier des systèmes de communication numérique sans fil, lesquels sont mieux protégés contre les interférences, la mise sous écoute et les intrusions. Vous pourrez de plus profiter de nombreuses autres fonctions, les plus importantes étant :

- Facilité d'utilisation la taille de l'écran LCD et les commandes de logiciel « type mobile » rendent l'appareil facile à utiliser, même pour les novices.
- Écran LCD en couleur peut être personnalisé avec différents fonds d'écran et arrière-plans.
- Répertoire alphanumérique vous permet de composer rapidement les numéros que vous appelez fréquemment (jusqu'à 200), d'économiser du temps et de l'argent, et réduit l'éventualité de composition d'un mauvais numéro.
- Lecteur carte SIM vous pouvez copier le répertoire de votre téléphone mobile dans celui de votre téléphone sans fil. Cela permet d'économiser du temps et réduit l'éventualité de composition d'un mauvais numéro.
- Mode Mains-libres le haut-parleur de votre combiné vous permet de converser tout en ayant les mains libres. Posez simplement le combiné sur votre bureau et parlez en toute liberté. De plus, en cas d'utilisation dans un milieu très bruyant, vous pouvez aussi utiliser le microphone ou l'écouteur externes.
- 10 sonneries polyphoniques avec mode Sommeil le volume de la sonnerie s'ajuste automatiquement au niveau le plus bas de façon à ne pas vous déranger pendant la nuit. C'est très pratique si le téléphone est situé près d'une chambre.
- Identification du numéro de l'appelant pour voir qui appelle et pour gérer les appels auxquels vous n'avez pas répondu.
- Capacité SMS vous pouvez envoyer et recevoir des messages SMS comme avec un téléphone GMS.
- Fonctions « agenda » - votre téléphone vous rappelle les horaires les plus importantes (jusqu'à 10) en sonnant à une heure précise et en affichant vos messages mémo alphanumériques. Il peut de plus faire fonction pratique d'alarme quotidienne, mensuelle ou annuelle, de calculatrice et d'horloge universelle.
- Réseau sans-fil personnel vous pouvez créer votre propre réseau sans-fil en connectant jusqu'à 4 combinés (optionnels) au socle. De plus, chaque combiné peut accéder jusqu'à 4 socles (optionnels) de manière à allonger la portée.

... Et beaucoup d'autres !

- ☞ À noter : le fabricant s'engage à améliorer constamment la qualité. Pour cette raison, les spécifications et les caractéristiques peuvent varier sans avis préalable.
- ☞ Les fonctions telles qu'identification du numéro de l'appelant et SMS ne sont disponibles que si vous vous abonnez à ces services auprès de votre opérateur de réseau téléphonique local.

## Conventions et symboles

Afin de faciliter et d'accélérer la lecture de ce manuel, les conventions et symboles suivants ont été employés :

! *Ce symbole signifie « Attention ». Ces mises en garde sont des avis spéciaux que vous devriez lire et suivre attentivement afin d'éviter d'endommager votre appareil et de vous blesser ou de blesser autrui.*

☞ *Les remarques sont signalées ainsi dans le manuel. Une remarque fournit des informations qui complètent le texte principal et qui sont susceptibles de vous aider dans l'utilisation et la compréhension du produit.*

Les mots-clé sont écrits en **gras**.

Les phrases et les mots importants sont soulignés.

## À propos de ce manuel

Nous avons tout mis en oeuvre pour nous assurer que l'information contenue dans ce document soit complète, exacte et à jour. Le fabricant décline toute responsabilité dans le cas de résultats dus à des erreurs hors de son contrôle. Si des changements sont effectués sur l'appareil par des personnes non autorisées, le fabricant ne peut garantir que la pertinence de l'information contenue dans ce manuel n'en sera pas affectée.

Bien que nous ayons tout mis en oeuvre pour rendre ce document aussi exact et utile que possible, nous n'offrons aucune garantie, exprimée ou sous-entendue, quant à l'exactitude ou l'exhaustivité des informations ci-incluses. En cas de doute, ou si vous avez besoin d'aide, veuillez contacter votre négociant local.

Ce manuel d'utilisation est susceptible de changer sans avis préalable. Ce livret s'applique à la version actuelle du logiciel.

Tous droits réservés  
Erreurs et omissions exclues

## 15. Information IC

Ce produit est conforme aux spécifications techniques applicables d'Industrie Canada.

1. L'étiquette d'Industrie Canada permet d'identifier les appareils homologués. Cette attestation signifie que l'appareil répond à certaines normes de protection, d'utilisation et de sécurité prévues pour les télécommunications, telles que stipulées dans le(s) document(s) se rapportant aux normes sur les équipements techniques. Le ministère ne garantit pas que l'appareil fonctionnera à la satisfaction de l'utilisateur.

2. Avant d'installer l'appareil, s'assurer qu'il peut être branché aux installations du service de télécommunications local. L'appareil doit aussi être raccordé selon des méthodes acceptées. Le client doit toutefois prendre note qu'une telle installation n'assure pas un service parfait en tout temps.

3. Les réparations de l'appareil homologué devraient être confiées à un service d'entretien désigné par le fournisseur. En cas de réparation ou de modification effectuées par l'utilisateur, ou de fonctionnement défectueux de l'appareil, le service de télécommunications peut en demander le débranchement.

4. Pour leur propre sécurité, les utilisateurs devraient s'assurer que les mises à la terre des lignes électriques, des lignes téléphoniques et de la tuyauterie métallique interne, s'il y a lieu, sont raccordées ensemble. Cette mesure de sécurité est particulièrement importante en milieu rural.

**Attention:** Les utilisateurs ne doivent pas procéder à ces raccordements eux-mêmes mais doivent plutôt faire appel aux pouvoirs de réglementation en cause ou à un électricien, selon le cas.

5. Le facteur d'équivalence de sonnerie (numéro « REN ») attribué à chaque dispositif indique le nombre maximum de dispositifs pouvant être raccordés à une interface téléphonique. On peut raccorder plusieurs dispositifs téléphoniques à l'interface, pourvu que le nombre total du facteur « REN » de tous les dispositifs ne dépasse pas cinq.

6. Le fonctionnement de ce dispositif est soumis aux conditions suivantes : (1) ce dispositif ne doit pas causer d'interférences et (2) il doit pouvoir accepter les interférences, y compris celles pouvant nuire à son fonctionnement normal.

7. La confidentialité de vos communications n'est pas garantie avec ce téléphone.

8. Si vous avez des problèmes avec cet appareil, veuillez contacter :

### Le centre de service canadien :

Raison sociale: Xingtel Canada Ltd.

Adresse : 55 West Beaver Creek Road, Unit 16 Richmond Hill, Ontario L4B 1K5, Canada

Tél. : 416-840-6383 Fax : 416-915-4800

Courriel : service@ame-link.com

## 14. Garantie :

### Garantie limitée d'un an

**Important :** Une preuve de l'achat initial est requise pour le service de garantie.

**ÉLÉMENTS DE LA GARANTIE :** Xingtel Canada garantit, pour une durée d'un an et au propriétaire initial, que ce produit de Xingtel Canada est exempt de vice de matériel ou de malfaçon avec seulement les limitations ou exclusions indiquées ci-dessous.

**DURÉE DE LA GARANTIE :** Cette garantie offerte à l'utilisateur initial se termine et ne sera plus en vigueur 12 mois suivant la date de l'achat initial. La garantie est invalide si le Produit est (A) endommagé ou pas entretenu convenablement ou tel que nécessaire, (B) modifié, altéré, ou utilisé dans le cadre de toute trousse de conversion, de sous-ensembles, ou toute configuration non vendue par Xingtel Canada, (C) installé de façon incorrecte, (D) entretenu ou réparé par une personne autre que le centre de service autorisé de Xingtel Canada pour un défaut ou un mauvais fonctionnement couverts par cette garantie, (E) utilisé conjointement avec un équipement ou des pièces ou faisant partie intégrante de tout système non fabriqué par Xingtel Canada, ou (F) installé ou programmé par toute personne autre que celle indiquée dans le manuel de l'utilisateur pour ce produit.

**ÉNONCÉ DE RECOURS :** Au cas où les produits ne se conforment pas à cette garantie à tout moment durant lequel la garantie est en vigueur, le garant réparera ou remplacera, à sa discrétion, l'unité défectueuse sans aucun frais pour les pièces, service ou autres coûts (à l'exception des frais de port et manutention) engagés par le garant ou ses représentants relativement à l'exécution de cette garantie. Le garant, à sa discrétion, pourrait remplacer l'unité par une nouvelle unité ou une unité reconstruite.

LA GARANTIE LIMITÉE INDIQUÉE CI-DESSUS EST LA SEULE GARANTIE COMPLÈTE AFFÉRENTE AU PRODUIT ET REMPLACE ET EXCLUT TOUTES AUTRES GARANTIES DE QUELQUE NATURE, QU'ELLE SOIENT EXPRESSES, IMPLICITES OU DÉCOULANT PAR APPLICATION D'UNE LOI, Y COMPRIS, SANS S'Y LIMITER, TOUTES GARANTIES IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE OU D'APTITUDE POUR UN BUT EN PARTICULIER. CETTE GARANTIE NE COUVRE PAS OU NE PRÉVOIT PAS LE REMBOURSEMENT OU LE PAIEMENT DES DOMMAGES INDIRECTS OU CONSÉCUTIFS.

**RECOURS JUDICIAIRE :** Cette garantie vous concède des droits légaux spécifiques. Cette garantie est nulle en dehors du Canada.

**POUR OBTENIR UN SERVICE DE GARANTIE :** Expédiez votre téléphone Ame-Link DECT dans sa boîte, cartonnage ou équivalent original, bien emballé, intégralement assuré avec les frais d'expédition pré-payés, accompagné de la copie de votre contrat de vente ou autre preuve d'achat et une description du problème à n'importe quelle installation de service de Xingtel Canada au Canada.

### Précautions à prendre:

! Votre téléphone sans fil DECT a été soigneusement conçu pour vous assurer des années de fonctionnement sûr et fiable. Cependant, comme dans le cas de tout dispositif électrique, vous devriez prendre certaines précautions de base afin d'éviter tout risque de blessure corporelle ou d'endommagement de l'appareil :

- Lisez soigneusement les instructions de cette brochure. Veuillez conserver ces instructions de manière à pouvoir vous y reporter en tout temps.
- Lisez toutes les étiquettes préventives situées sur l'appareil et suivez-en les instructions.
- N'utilisez que l'adaptateur CA inclus et assurez-vous que votre source d'alimentation corresponde à la valeur nominale indiquée. En cas de doute, renseignez-vous auprès de votre négociant ou de la compagnie d'électricité locale.
- Évitez les chocs. N'utilisez pas l'adaptateur CA s'il a subi un choc important, s'il est tombé ou s'il semble endommagé ; contactez immédiatement un centre de service autorisé.
- Tenez fermement le combiné. Dans le cas contraire, il risque de tomber et d'être endommagé.
- Ne pas utiliser à proximité d'un détonateur électrique non blindé ni dans un lieu présentant des risques d'explosion.
- Ne pas utiliser le téléphone près de l'eau et ne renverser aucun liquide dessus. Si vous pensez qu'un liquide a pénétré l'appareil, débranchez-le immédiatement, séchez-le à l'aide d'un chiffon propre et doux, puis contactez votre négociant.
- Respectez les conditions relatives au milieu ambiant. Toutes les pièces de cet appareil ont été conçues uniquement pour usage intérieur. Ne jamais les exposer à des températures extrêmes, chaudes ou froides (comme indiqué au chapitre 13). Ne pas faire subir de vibrations excessives au téléphone sans fil et ne pas l'exposer à des conditions poussiéreuses ni pluvieuses.
- Ne tentez jamais de désassembler ni de faire vous-même la maintenance de l'appareil (à l'exception des mesures d'entretien de routine décrites dans ce livre). La garantie en sera automatiquement annulée et vous risquerez de causer des dégâts qui nécessiteront des réparations considérables. Contactez toujours votre négociant local pour obtenir de l'aide.
- Manipulez le bloc-piles de manière adéquate. En particulier, suivez strictement les instructions du paragraphe 3.13.
- N'utilisez jamais le téléphone avec des piles autres que celles qui sont indiquées et ne les rechargez qu'à l'aide du socle inclus. L'usage de pièces autres que celles qui sont indiquées peut entraîner des risques de décharges électriques ou autres. De plus, cela annulera la garantie.
- En cas de problème, veuillez vous reporter à ce manuel d'utilisation ou contacter votre négociant et/ou le centre de service le plus proche. Tout service ne provenant pas d'un centre officiel annulera la garantie.
- Faites preuve de bon sens ! Ne persistez pas dans une action si vous n'êtes pas sûr de savoir ce que vous faites. En cas de doute, veuillez contacter votre négociant.
- S'il y a une panne électrique, si les piles du combiné sont faibles (ou défectueuses), si le clavier numérique est verrouillé ou si le combiné est en mode Talkie-walkie, vous ne pourrez pas passer d'appels (y compris les appels aux services d'urgence) avec cet appareil.
- Ce produit ne doit pas être utilisé à proximité d'appareils médicaux d'urgence ou par des personnes portant des implants médicaux (ex. : pacemaker). De plus, les signaux radioélectriques entre le combiné et le socle risquent d'interférer avec les appareils auditifs et d'occasionner des parasites.

✍ *Comme tout autre téléphone sans fil DECT, cet appareil a été conçu pour fonctionner convenablement en cas de mouvement, à condition que l'utilisateur n'exède pas une vitesse de 40 Km/h.*

## Table des matières

	Introduction	I
	Conventions et symboles	II
	À propos de ce manuel	II
	Précautions à prendre	III
<b>1.</b>	<b>Avant utilisation</b>	<b>3</b>
1.1	Contenu de l'emballage	3
1.2	Nom et fonction des pièces	4
1.3	Fonction des touches	6
<b>2.</b>	<b>Installation</b>	<b>7</b>
2.1	Installer le socle	7
2.2	Installer le bloc-piles	8
2.3	Mise en charge des piles du combiné	8
2.4	Allumer/éteindre le combiné	9
2.5	Écran du combiné	10
2.6	Sélectionner le mode de composition	12
2.7	Régler la date et l'heure	12
<b>3.</b>	<b>Fonctions de base</b>	<b>14</b>
3.1	Mode Veille	14
3.2	Faire un appel	14
3.3	Recevoir un appel	15
3.4	Mettre un appel en attente	15
3.5	Ajuster le volume vocal	16
3.6	Mettre un appel en sourdine	16
3.7	Mode Mains-libres	16
3.8	Rappel des derniers numéros composés	16
3.9	Signal Flash	17
3.10	Permutation temporaire de la tonalité	17
3.11	Sélectionner le type de sonnerie	17
3.12	Ajuster le volume de la sonnerie	18
3.13	Vérification et manipulation du bloc-piles	19
3.14	Pictogramme hors de portée	20
3.15	Verrouillage du clavier numérique	20
3.16	Recherche du combiné	21
3.17	Interphone	21
3.18	Transfert d'appels d'un combiné à l'autre	22
<b>4.</b>	<b>Liste des appels</b>	<b>23</b>
4.1	Rappel des derniers numéros composés	23
4.2	Appels reçus	24
4.3	Répertoire	26
<b>5.</b>	<b>Utilisation des menus</b>	<b>31</b>
5.1	Accéder au mode Menu	31
5.2	Liste des fonctions du menu	33

## 13. Spécifications techniques

Gamme de fréquences	1,92-1,93 Ghz
Canaux	60 canaux duplex
Puissance de la porteuse RF	< 240 mW (19 dBm)
Modulation	GFSK
Stabilité de la fréquence	< ± 50 kHz
Durée de fonctionnement	Veille : jusqu'à 100 h ; communication : jusqu'à 15 h (avec conservation d'énergie activée)
Durée de charge	15 heures
Température ambiante	Normale : 15-35 °C, extrême : 0-40 °C
Humidité	0-90 %
Poids (grammes)	Socle : 130 ; combiné : 115
Taille (hxlL - mm)	Combiné : 119x44x22 ; socle : 56x145x145
Source d'alimentation	Entrée: socle : 9V cc, 300/150 mA ; Entrée combiné : Ni-MH : 2,4V, 800 mA
Conformité	Conforme IC

## 12. Guide de dépannage

Problème	Cause Possible	Solution
Le combiné ne s'allume pas	Piles faibles, mal installées ou non installées	Essayez de recharger le combiné pendant quelques minutes, puis ôtez-le du socle. S'il ne s'allume toujours pas, vérifiez l'installation des piles (réf.para.2.2)
	Piles endommagées ou non adaptées	Si vous avez suivi les instructions ci-dessus sans succès, essayez de changer les piles
	Combiné défectueux	Contactez un centre de service
Le combiné fonctionne mais ne peut accéder au socle	Le socle n'est pas alimenté en électricité	Vérifiez le raccordement à l'adaptateur CA (réf.para.2.1.b)
	Le combiné n'est pas ou plus enregistré sur le socle	Essayez d'enregistrer le combiné sur le socle (réf.para.8.3)
Le combiné fonctionne et accède au socle mais il n'y a pas de tonalité	Cordon téléphonique mal branché	Vérifiez le raccordement du cordon téléphonique (réf.para.2.1.b)
Le combiné fonctionne parfaitement, mais les numéros ne sont pas acheminés	Vous avez sélectionné le mode DTMF (Dual Tone Multi Frequency) mais il n'est pas compatible avec votre type de ligne téléphonique	Essayez de sélectionner le mode de composition à impulsions (réf.para.2.6)
Le combiné fonctionne parfaitement, mais un bip sonore retentit pendant la communication.	Les piles sont très faibles	Vérifiez le niveau de charge du bloc-piles et rechargez-le si nécessaire (réf.3.13 et para.2.3)
Bruits et interférences audio pendant la communication	Le combiné est trop éloigné du socle	Rapprochez-vous du socle. Si vous pouvez accéder à d'autres socles, essayez d'en sélectionner un plus proche de vous (para.9.3)
Le combiné fonctionne parfaitement, mais ne sonne pas pour les appels entrants	Le volume de la sonnerie est sur Arrêt	Ajustez le volume de la sonnerie (réf.para.3.11)
Le combiné ne peut que recevoir des appels. Clavier numérique verrouillé	Vous avez activé la fonction de verrouillage du clavier	Essayez en gardant la touche enfoncée (réf.para.3.15)
Le téléphone ne compose pas certains numéros	La fonction de restriction des appels sortants est activée	Vérifiez la fonction de restriction d'appels et changez-la si nécessaire (réf.para.8.9)
Le téléphone fonctionne mal en rapport avec certains services spéciaux ou quand il est connecté à un autocommutateur (PABX)	La durée du plongeon (Flash) est mal réglée	Vérifiez la durée du Flash et réglez-la de manière adéquate (réf.para.8.6)
La durée de fonctionnement du bloc -piles est très réduite	Vous rechargez régulièrement les piles quand il reste plus d'une barrette	Suivez les instructions du para.3.13.b
	Les bornes de charge ne sont pas propres	Nettoyez-les suivant les instructions du para.11.1
	Les piles sont usées	Changez les piles
Fonctionnement défectueux du combiné ou du socle	Des parasites causés par l'alimentation en courant CA ou par des décharges électrostatiques peuvent altérer temporairement la mémoire interne	Essayez de réinitialiser le combiné (réf.para.9.2) ou le socle (réf.para.9.2)
	Combiné ou socle défectueux	Contactez un centre de service autorisé
Impossibilité d'envoyer et/ou de recevoir des messages SMS, ou les messages SMS sont reçus uniquement sous forme de message vocal	La restriction d'appels est activée	Mettez-la sur Arrêt (Off) (réf.para.8.9)
	D'autres téléphones SMS sont raccordés à la ligne téléphonique	Débranchez les autres téléphones
	Les centres de service n'ont pas été programmés (correctement)	Programmez/vérifiez les numéros des centres de service SMS (réf.para.6.1)

<b>6.</b>	<b>SMS Court message textuel</b>	<b>34</b>
6.1	Programmer les numéros des centres de service	34
6.2	Programmer le numéro de terminal (sous-adresse)	34
6.3	Choisir le mot de passe	35
6.4	Écrire et envoyer un nouveau message	36
6.5	Visionner les messages reçus	37
6.6	Utiliser la boîte d'envoi et le brouillon	38
6.7	Effacer tous les messages	39
<b>7.</b>	<b>Son</b>	<b>40</b>
7.1	Régler le bip sonore des touches	40
7.2	Activer/désactiver le bip sonore de mise en charge	40
<b>8.</b>	<b>Programmation initiale</b>	<b>42</b>
8.1	Programmer le nom du combiné	42
8.2	Sélectionner une langue	42
8.3	Programmer l'affichage	42
8.4	Codes téléphoniques	44
8.5	Régler la date et l'heure	45
8.6	Programmer l'indicatif régional	46
8.7	Changer la durée du Flash	46
8.8	Sélectionner le mode de composition	47
8.9	Restreindre les appels sortants	47
8.10	Choisir le code d'accès	47
<b>9.</b>	<b>Programmation avancée</b>	<b>48</b>
9.1	Changer le NIP du combiné et du socle	48
9.2	Réinitialiser le combiné ou le socle	48
9.3	Sélection du socle	49
9.4	Enregistrer un nouveau combiné	49
9.5	Désactiver un combiné	50
<b>10.</b>	<b>Extras</b>	<b>51</b>
10.1	Calendrier	51
10.2	Alarme	52
10.3	Horloge universelle	53
10.4	Programmer le mode Sommeil	53
10.5	Calculatrice	54
10.6	Talkie-walkie	55
10.7	Programmation du service longue distance	55
<b>11.</b>	<b>Entretien</b>	<b>56</b>
11.1	Nettoyage	56
<b>12.</b>	<b>Guide de dépannage</b>	<b>57</b>
<b>13.</b>	<b>Spécifications techniques</b>	<b>58</b>
<b>14.</b>	<b>Garantie</b>	<b>59</b>
<b>15.</b>	<b>Information IC</b>	<b>60</b>
<b>16.</b>	<b>Index alphabétique</b>	<b>61</b>

## 1. Avant utilisation

### 1.1 Contenu de l'emballage

Après avoir déballé votre téléphone, assurez-vous qu'il ne manque aucune pièce détachée (voir ci-dessous). Si vous constatez qu'un article est manquant ou endommagé, contactez immédiatement votre négociant.



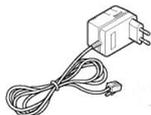
2 combinés SCP



Socle



Chargeur



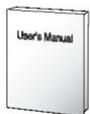
2 adaptateurs CA SCP



4x piles de 1,5V (AAA)  
NIMH rechargeables



Cordon téléphonique



2Manuel d'utilisation  
(anglais+ français)



2Topologie du combiné  
(anglais+ français)



Garantie Limitée

✍ La forme des prises peut varier selon le pays.

✍ Les accessoires de base peuvent différer légèrement selon le pays.

## 11. Entretien

Votre téléphone DECT ne nécessite aucune mesure d'entretien particulière. Suivez simplement les instructions des remarques et mises en garde contenues dans ce manuel, en particulier ce qui est expliqué dans les « Précautions à prendre » en début du livret, ainsi que dans les paragraphes 2.1, 2.2, 2.3, 3.13 et 11.1.

### 11.1 Nettoyage

#### 11.1.a Combiné et socle

Si le combiné ou le socle ont besoin d'être nettoyés, dépoussiérez-les à l'aide d'un chiffon doux, sec et qui ne peluche pas. En cas de salissure importante, vous pouvez humidifier légèrement le chiffon avec de l'eau, en évitant de l'utiliser pour nettoyer les bornes de charge et les connecteurs.

! **N'utilisez ni alcool, ni produits de nettoyage, ni aérosols, ni abrasifs pour nettoyer le combiné et le socle.**

! **N'utilisez pas de chiffon humide à proximité des bornes de charge ni des connecteurs.**

! **Tous les couvercles du combiné et du socle doivent être fermés pendant le Nettoyage.**

#### 11.1.b Bornes de charge et connecteurs

Dépoussiérez toujours les bornes de charge et les connecteurs du combiné et du socle à l'aide d'un chiffon doux, sec et qui ne peluche pas. En cas de salissure importante, frottez-les délicatement à l'aide d'une gomme à crayon en caoutchouc très douce.

! **N'utilisez ni eau, ni alcool, ni produits de nettoyage, ni aérosols, ni abrasifs pour nettoyer Les bornes de charge.**

## 10.6 Talkie-walkie

Deux combinés peuvent être utilisés pour se parler comme avec des talkies-walkies, sans que la ligne soit occupée. Pour cela, ils doivent être réglés sur le même canal.

### 10.6.a Activer le mode Talkie-walkie

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **5.Extras** (Extra), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **6.Talkie-walkie** (Walkie-talkie), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Tapez le numéro de canal à 4 chiffres de votre choix, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Tapez le numéro du combiné que vous désirez contacter. Le message **Talkie-walkie** (Walkie-talkie) s'inscrit.
6. Appuyez sur la touche programmable de gauche **CONN** (connexion) pour appeler.
7. Assurez-vous que le combiné de votre interlocuteur est bien réglé sur le même canal. Vous pouvez à présent utiliser votre combiné comme un talkie-walkie pour converser avec votre interlocuteur.

⚠ En mode Talkie-walkie, le combiné ne peut pas être utilisé pour téléphoner.

### 10.6.b Désactiver le mode Talkie-walkie

En mode Veille, appuyez simplement sur la touche programmable **SORTIE** (EXIT). Votre téléphone se remet automatiquement en mode de fonctionnement normal.

## 10.7 Programmation du service longue distance

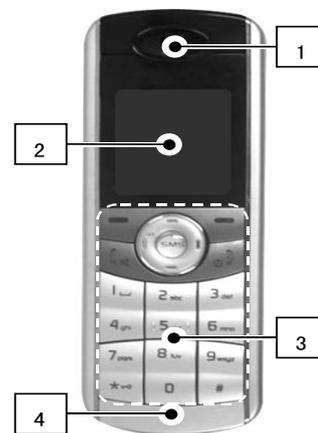
Cette fonction vous permet de sélectionner un code SLD [0/1/Rien (Nothing)] afin d'éviter d'avoir à le composer chaque fois que vous appelez un numéro longue distance à partir de la liste des appels reçus ; votre téléphone entrera le code SLD automatiquement avant de composer le numéro.

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu Principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **5.Extras** (Extra), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **7.Programmation SLD** (LDS Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. La programmation actuelle est affichée.
5. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour sélectionner l'indicatif de votre choix, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Vous pouvez choisir **0,1** ou **Rien** (Nothing).
6. Pour sortir, appuyez sur la touche .

## 1.2 Nom et fonction des pièces

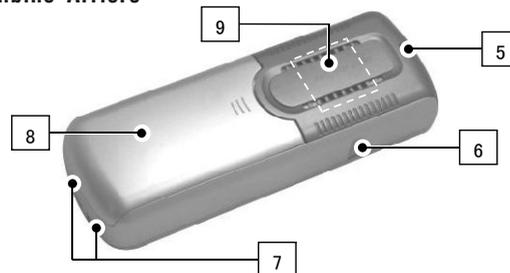
### 1.2.a Combiné Avant

- [1] **Écouteur** - la voix de votre interlocuteur sort de l'écouteur incorporé, situé à cet endroit.
- [2] **Écran** - affiche les informations et vous guide à travers les diverses fonctions. Pour plus de détails, veuillez vous reporter au chapitre 2.5.
- [3] **Clavier** - numérique vous permet de contrôler les diverses fonctions, de composer les numéros, etc. Pour plus de détails, veuillez vous reporter au chapitre 1.3.
- [4] **Microphone** - votre voix est détectée par le microphone situé à cet endroit.



### 1.2.b Combiné Arrière

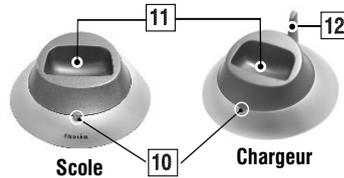
- [5] **Trou pour sangle de main** - permet d'attacher une sangle de main au combiné (non incluse).
- [6] **Prise pour microphone écouteur d'oreille** - vous permet de brancher le microphone écouteur d'oreille optionnel.
- [7] **Bornes de charge** - vos piles sont rechargées par le socle grâce à ces bornes.
- [8] **Couvercle du compartiment du bloc-piles** - vous donne accès au compartiment du bloc-piles.
- [9] **Haut-parleur** - en mode Mains-libres, la voix de votre interlocuteur sort du haut-parleur incorporé, situé à cet endroit.



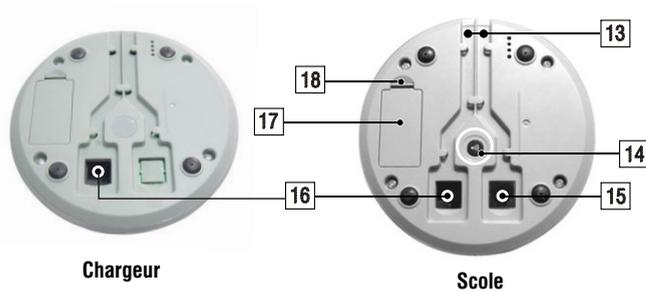
⚠ La qualité du son de l'écouteur externe dépend du fabricant.

### 1.2.c Socle et chargeur Dessus

- [10] **Voyant à LED** de mise en charge ce voyant vert indique que les piles du combiné sont en cours de charge.
- [11] **Logement** de mise en charge insérez le combiné dans ce logement pour commencer automatiquement à recharger le bloc-piles. Les deux bornes de charge du logement concordent avec celles du combiné.
- [12] **Antenne (socle uniquement)** permet de maximiser la portée.



### 1.2.d Socle et chargeur - Dessous



- [13] **Rainures du socle** - permettent d'acheminer les cordons.
- [14] **Touche de recherche du combiné** - pour localiser le combiné.
- [15] **Prise téléphonique** - à raccorder au fil téléphonique, comme indiqué dans le para. 2.1.b.
- [16] **Prise d'alimentation CA** - à raccorder à l'adaptateur CA, comme indiqué dans le paragraphe 2.1.b.
- [17] **Couvercle du logement de la carte SIM** - protège le lecteur de carte SIM.
- [18] **Clenche du couvercle de la carte SIM** - permet d'ouvrir le couvercle du logement de la carte SIM (voir para. 4.3.g).

- 3. Appuyez à plusieurs reprises sur les touches de navigation pour accéder à l'option **4.Mode Sommeil**, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER**(select). La programmation actuelle apparaît à l'intérieur du cadre, suivie d'une coche.
- 4. À l'aide des touches, sélectionnez **Marche** pour activer le mode **Sommeil** ou **arrêt** pour le désactiver.
- 5. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER**(select) pour sauvegarder la programmation.
- 6. Appuyez sur la touche pour remettre l'appareil en veille.

## 10.5 Calculatrice

Cette fonction vous permet d'utiliser le téléphone comme une calculatrice. Vous pouvez faire des calculs sur votre téléphone, tels que des additions, des soustractions, des multiplications et des divisions.

Comment utiliser la calculatrice :

- 1. Appuyez sur la touche programmable **MENU**(menu) pour afficher les éléments du menu principal.
- 2. Appuyez à plusieurs reprises sur les touches de navigation pour accéder à l'option **5.Extras**(EXTRA), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER**(select).
- 3. Appuyez à plusieurs reprises sur les touches pour accéder à l'option **5.Calculatrice**(5calculator), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER**(select).
- 4. Tapez le premier nombre (opérande) à l'aide des touches numériques.
- 5. Pour sélectionner le type d'opération à calculer, appuyez sur les touches de navigation et choisissez le symbole arithmétique adéquat; + (addition), - (soustraction), \* (multiplication), / (division).
- 6. Tapez le deuxième nombre (deuxième opérande) à l'aide des touches numériques.
- 7. Pour obtenir le résultat, appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER**(select).
- 8. Répétez les étapes 5 à 7 pour chaque calcul.
- 9. Appuyez sur la touche pour sortir.

✎ Pour annuler une erreur et effacer l'affichage, appuyez sur la touche programmable **EFFACER**.  
✎ Pour changer la valeur d'un nombre du positif (+) au négatif (-), ou vice-versa, utilisez [SOMETHING MISSING].

10. Quand l'alarme retentit, appuyez sur la touche programmable **OK** pour l'arrêter.

- ✂ À l'étape 6, vous devez entrer l'heure au format de 24 heures. Vous pouvez déplacer le curseur vers la droite ou vers la gauche à l'aide des touches  ou .
- ✂ Si vous sautez l'étape 7, le type de sonnerie sélectionné est automatiquement le même que celui que vous avez choisi pour les appels entrants, comme décrit dans le para. 3.11.

## 10.3 Horloge universelle

Cette fonction vous permet de connaître l'heure et la date du jour de tous les fuseaux horaires.

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation   pour accéder à l'option **5.Extras**, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER**(SELECT) .
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches   pour accéder à l'option **3.Horloge universelle** (World Clock).
4. Appuyez plusieurs fois sur les touches   pour sélectionner votre ville, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). L'heure universelle sera affichée, ainsi que l'heure et la date locales, une ligne verticale indiquant votre fuseau horaire.
5. Appuyez à plusieurs reprises sur les touches de navigation   pour sélectionner le fuseau horaire que vous désirez consulter.
6. Le téléphone se remettra automatiquement en mode Veille 30 secondes après la dernière commande. Si vous voulez le remettre en veille plus rapidement, appuyez sur la touche programmable de droite **ANNULER** (CANCEL), puis sur la touche  pour sortir.

- ✂ À l'étape 4, si vous ne parvenez pas à trouver votre ville, sélectionnez celle qui est la plus proche dans votre propre fuseau horaire.
- ✂ Si vous n'avez pas encore effectué la mise à l'heure du système en suivant les instructions du ara. 2.7, vous ne pourrez pas utiliser la fonction d'horloge universelle et l'écran indiquera le message d'erreur suivant : **Mettre système à l'heure dans le menu du socle** (Set system time In Base Menu).

## 10.4 Programmer le mode Sommeil

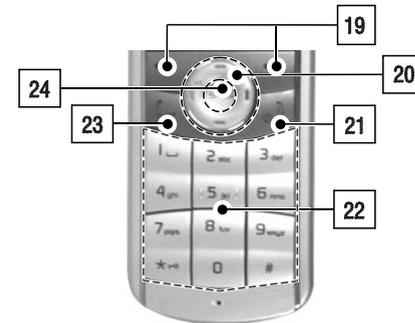
Cette fonction permet de faire en sorte que la sonnerie ne vous dérange pas la nuit. Si le mode Sommeil est en position **MARCHE** (ON), le volume de la sonnerie est automatiquement réglé au minimum entre 23h00 et 6h59.

Comment activer ou désactiver le mode Sommeil :

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation   pour accéder à l'option **5.Extras** (Extra), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).

## 1.3 Fonction des touches

Voir les fonctions de base de chaque touche ci-dessous.



- [19] Touches programmables** - leur fonction diffère selon la situation et est indiquée par le texte qui apparaît directement au-dessus de la touche, sur la ligne inférieure de l'écran.
- [20] Touches de navigation**   
**Haut**  ou **bas**   
En mode Veille, elles font défiler les données du répertoire ; en mode Menu, les options du menu ; au cours d'un appel, elles ajustent le volume ; au cours de la modification d'un texte, elles déplacent le curseur de haut en bas.  
**Gauche**  **INT** ou **droite**   
En mode Veille, la touche de navigation de droite  vous permet d'accéder à la fonction Codes téléphoniques (voir para. 8.4) et la touche de navigation de gauche  **INT** active la fonction de communication par interphone (voir para. 3.17). Au cours de la modification d'un texte, ces touches déplacent le curseur de gauche à droite.
- [21]  }** - en gardant cette touche enfoncée, vous pouvez allumer ou éteindre le téléphone. En mode Menu, pressez-la brièvement pour annuler votre entrée et retourner au mode Veille. Au cours d'un appel, pressez-la brièvement pour mettre fin à la communication.
- [22] Clavier numérique de composition** - permet de taper des chiffres, des lettres et certains caractères spéciaux.
- [23] **  - permet de faire ou de répondre à des appels. En appuyant sur cette touche durant un appel, vous activez le haut-parleur pour passer en mode Mains-libres.
- [24] SMS** - vous donne rapidement accès au menu SMS.

## 2. Programmation initiale

### 2.1 Programmation initiale

#### 2.1.a Installation du socle

Installer le socle dans un endroit non poussiéreux et dont le taux relatif d'humidité et la température ne sont pas en dehors des limites recommandées pour tout dispositif électrique. De plus, le socle doit être tenu éloigné des rayons du soleil et être situé à au moins 1 mètre de distance d'autres dispositifs électroniques susceptibles d'engendrer de fortes interférences (ex. : ordinateur personnel, systèmes de climatisation, télévisions, etc.). En dernier lieu, assurez-vous qu'une prise téléphonique et que des prises de courant sont disponibles à proximité, et pour une réception optimale, installez le socle le plus haut possible.

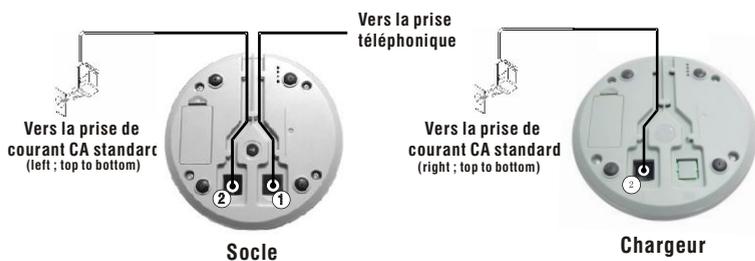
! **Ne rien poser sur les cordons téléphoniques et d'alimentation. Ne pas situer le socle dans un endroit propice au piétinement des cordons. Si les cordons deviennent endommagés ou usés, contactez immédiatement le centre de service.**

! **Posez le socle sur une surface ferme et solide. Si vous le placez sur une surface instable, il risque de tomber et d'être endommagé. Si vous le posez sur un meuble de valeur, intercalez une protection adéquate entre le socle et la surface.**

! **Le socle a été conçu uniquement pour usage d'intérieur.**

#### 2.1.b Raccordements

1. Branchez une des extrémités du cordon téléphonique dans la prise téléphonique située sous le socle  et l'autre dans une prise téléphonique standard de votre domicile.



2. Raccordez les extrémités modulaires des deux adaptateurs CA aux prises situées sous le socle et sous le chargeur, puis branchez les adaptateurs dans une prise de courant CA standard de votre domicile.
3. Acheminez les cordons dans les rainures, comme indiqué plus bas.

! **Des raccordements inadéquats peuvent gravement endommager le socle.**

! **Utilisez uniquement l'adaptateur CA indiqué, inclus avec le socle.**

2. À l'aide des touches de navigation , faites défiler jusqu'à la date de l'événement mémorisé que vous souhaitez effacer, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez sur la touche programmable **OPTION**.
4. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour accéder à l'option **1.Effacer** (Delete). L'événement est supprimé et le calendrier s'affiche à nouveau. La date sélectionnée est affichée normalement (sans être mise en évidence).
5. Pour sortir, appuyez sur la touche .

#### 10.1.c Modifier un événement mis en mémoire

1. Suivez les étapes 1 à 3 du dernier paragraphe. Le mois en cours s'affiche. Les jours contenant des événements mémorisés sont mis en évidence dans le calendrier.
2. À l'aide des touches de navigation , faites défiler jusqu'à la date de l'événement mémorisé que vous souhaitez modifier, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Modifiez l'événement, puis appuyez sur la touche programmable **OPTION**.
4. Appuyez sur les touches , pour mettre en évidence l'option **2.OK** puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Pour sortir, appuyez sur la touche .

### 10.2 Alarme

Cette fonction vous permet de régler deux alarmes, pouvant sonner une fois ou à répétition, soit chaque jour, soit chaque jour de la semaine uniquement (du lundi au vendredi), soit le week-end.

#### 10.2.a Activer/désactiver l'alarme

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation , pour accéder à l'option **5.Extras** (Extra), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches , pour accéder à l'option **2.Alarme** (Alarm).
4. Sélectionnez **Alarme1** (Alarm1) ou **Alarme2** (Alarm2) grâce aux touches  ou , puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. À l'aide des touches , sélectionnez **MARCHE** (ON) pour activer l'alarme ou **ARRÊT** (OFF) pour la désactiver, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
6. Régler maintenant l'heure à laquelle l'alarme doit sonner, au format Heure : minutes, grâce aux touches numériques.
7. Appuyez sur la touche  pour mettre en évidence le pictogramme  puis appuyez sur les touches  ou  pour sélectionner le type de sonnerie de l'alarme.
8. Choisissez la fréquence à laquelle l'alarme doit sonner à l'aide des touches  ou , puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Vous avez le choix entre **Une fois** (Once), **Quotidiennement** (Daily), **Lun-ven** (MON-FRI) et **Sam-dim** (SAT-SUN).
9. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille. Le pictogramme  s'affiche.

## 10. Extras

Grâce au menu **Extras** (Extra), votre téléphone se transforme en réveil (fonction alarme) et en agenda ; d'autres fonctions utiles sont aussi disponibles.

### 10.1 Calendrier

Cette fonction vous permet de mettre en mémoire jusqu'à 10 événements individuels (réunions, rendez-vous, rappels, etc.), chacun pouvant être jumelé à un message mémo indépendant.

✍ Pour utiliser cette fonction, vous devez d'abord mettre le système à l'heure. Voir para. 2.7.

#### 10.1.a Mettre un événement en mémoire

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **5.Extras** (Extra), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (Select) .
3. Accédez à l'option **1.Calendrier** en appuyant sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) : le mois en cours s'affiche, la date du jour étant mise en évidence sur fond vert. Pour afficher le mois précédent ou le mois suivant, appuyez plusieurs fois sur les touches  ou .
4. Trouvez la date désirée à l'aide des touches de navigation , puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. À l'aide des touches numériques, tapez l'heure à laquelle l'alarme doit sonner pour vous rappeler un événement.
6. Appuyez sur la touche  pour mettre en évidence le pictogramme , puis appuyez sur les touches  ou  pour sélectionner le type de sonnerie pour cet événement.
7. Appuyez sur la touche  pour déplacer le curseur jusqu'au champ de composition du message, puis tapez un message (max. 30 caractères).
8. Appuyez sur la touche programmable **OK** pour sauvegarder la programmation. Le calendrier s'affiche avec la date de l'événement mémorisé mise en évidence sur fond jaune.
9. Pour mettre un autre événement en mémoire, répétez les étapes ci-dessus. Pour sortir, appuyez sur la touche .
10. Le combiné sonnera à l'heure adéquate et l'alarme s'affichera. Pour arrêter l'alarme, appuyez sur la touche programmable **OK**.

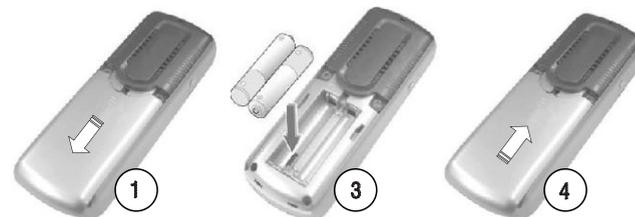
✍ À l'étape 5, vous devez entrer l'heure au format de 24 heures. Vous pouvez déplacer le curseur de Droite à gauche à l'aide des touches  ou .

#### 10.1.b Effacer un événement mis en mémoire

1. Suivez les étapes 1 à 3 du dernier paragraphe. Le mois en cours s'affiche. Les jours pour lesquels des événements ont été mis en mémoire sont mis en évidence dans le Calendrier.

## 2.2 Installer le bloc-piles

Deux piles de 1,5V (AAA) NiMH rechargeables sont incluses avec votre téléphone. Installez-les avant de l'utiliser.



1. Faites glisser le couvercle du compartiment des piles en suivant la direction de la flèche ; ôtez-le.
2. Si vous changez simplement les piles, ôtez les piles usées.
3. Insérez les deux piles dans le compartiment en veillant à respecter le sens de la polarité (+ et -, comme indiqué à l'intérieur du compartiment).
4. Pour refermer le compartiment, faites glisser le couvercle vers le haut jusqu'à ce qu'il se verrouille avec un claquement.

! Insérer les piles sans respecter le sens de la polarité peut endommager votre téléphone.

! Manipulez les piles de manière adéquate. Suivez attentivement les instructions du para. 3.13.

✍ Si ce n'est pas la première utilisation du téléphone, veuillez vérifier l'efficacité des piles et les Changer, si nécessaire.

## 2.3 Mise en charge des piles du combiné

Avant d'utiliser votre téléphone pour la première fois, vous devriez charger les piles du combiné au maximum, pendant 15 heures ou plus. Pour mettre les piles en charge, introduisez simplement le combiné dans son logement, comme indiqué ci-contre : vous entendrez un bip sonore de confirmation (bip de mise en charge).

La LED s'allume pendant la mise en charge



À la mise en charge des piles, le voyant à LED vert du socle s'allumera. Simultanément, le combiné affichera les barrettes à l'intérieur du pictogramme des piles (en alternance). Une fois la mise en charge effectuée (bloc-piles chargé au maximum), les barrettes s'afficheront en permanence.

✍ Pour la première mise en charge des piles, attendez que 15 heures se soient écoulées avant d'ôter le combiné du socle. Dans le cas contraire, la durée de fonctionnement du bloc-piles risquerait d'être temporairement réduite. Par la suite, vous pouvez réduire la durée de mise en charge, suivant le niveau d'énergie restante.

⚠ Il est recommandé de recharger les piles seulement si elles sont complètement déchargées (aucune barrette n'apparaît à l'intérieur du pictogramme des piles) : cela optimisera leur durée de fonctionnement. Reportez-vous au para. 3.13 pour plus de Détails.

⚠ Les piles ci-incluses étant neuves, plusieurs cycles de mise en charge/décharge seront nécessaires pour obtenir une durée de fonctionnement optimale.

⚠ La durée de vie des piles dépend de l'usage du combiné. Pour maximiser leur durée de vie, n'oubliez pas d'activer le mode Conservation d'énergie (voir paragraphe 8.3)

⚠ Si vous le désirez, vous pouvez désactiver ou changer le bip sonore de mise en charge. Veuillez vous reporter au para. 7.2.

! Manipulez les piles de manière adéquate. Suivez attentivement les instructions du para. 3.13.

## 2.4 Allumer/éteindre le combiné

Quand vous insérez le combiné dans le chargeur, il s'allume automatiquement.

Pour allumer le combiné (quand il est éteint), gardez la touche  enfoncée jusqu'à ce que l'écran s'allume. Vous trouverez une description des symboles de l'affichage dans le prochain paragraphe.

Pour éteindre le combiné, gardez la touche  enfoncée jusqu'à ce que le message **Au revoir** (Good bye) s'inscrive. L'écran s'éteint.

⚠ Dans le cas de piles très faibles, rien ne s'affichera sur l'écran. Le combiné devrait être chargé au maximum avant utilisation.

⚠ La première fois que le téléphone s'allume, les numéros du combiné et du socle s'inscrivent sur l'écran - ex. : **CO(1)** [HS(1)] et **SO(1)** [BS(1)]. Vous pouvez assigner un nom au combiné, changer la langue d'utilisation, et également régler la date et l'heure, et d'autres paramètres. Pour plus de détails, veuillez vous reporter aux paragraphes 8.1, 8.2, 8.3 et 8.5.

⚠ Si vous avez fait l'achat d'un combiné optionnel mais que vous ne l'avez pas enregistré sur le socle, Le message **Non enregistré** (Unregistered) s'affichera au moment de l'allumage. Pour Enregistrer le combiné, voir para. 9.4.

⚠ Afin d'améliorer la portée, un combiné peut être enregistré sur 4 socles différents. Un socle peut-être utilisé avec un total de 4 combinés. Un seul combiné à la fois peut accéder au socle (car un socle est raccordé à une seule ligne).

Comment enregistrer un combiné :

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **4.Avancée** (Advanced), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **4.Enregistrer CO** (Register HS), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Tapez le NIP du combiné puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Après avoir entré le NIP CO (HS PIN), vous devrez taper le NIP du socle (la valeur par défaut du code est de **0000**) qui sert de code d'authentification du téléphone [CA (AC)]. Tapez ce code, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
6. Appuyez plusieurs fois sur les touches  ou  pour choisir le numéro du socle désiré. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) afin de rechercher le socle. Le message Recherche (Searching) s'inscrit sur l'écran.
7. Gardez la touche de recherche de **combiné** (Paging) , située sous le socle que vous souhaitez enregistrer, enfoncée.
8. Si l'enregistrement a réussi, le nouveau combiné affichera les numéros du téléphone et du socle {ex. : **CO(2)** [HS(2)] **SO(1)** [BS(1)]} puis se remettra en veille. Vous pouvez à présent relâcher la touche de recherche de **combiné** (Paging) .

## 9.5 Désactiver un combiné

Au besoin, vous pouvez supprimer l'enregistrement d'un combiné afin qu'il ne puisse pas accéder à un ou plusieurs socles. Suivez simplement ces instructions :

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **4.Avancée** (Advanced), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **5.Désactiver CO** (Release HS), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Tous les combinés qui sont enregistrés sur le socle s'inscrivent sur l'écran.
4. Appuyez sur la (les) touche(s) numérique(s) correspondant au numéro du (des) combiné(s) que vous souhaitez désactiver, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Le message **Non enregistré** (Unregistered) s'inscrit sur l'écran du (des) combiné(s) que vous avez désactivé(s) ; il(s) ne peut (peuvent) plus être utilisé(s) avec le socle.

Comment réinitialiser :

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **4.Avancée** (Advanced), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **2.Réinitialiser** (Reset), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Sélectionnez soit **Réinitialiser CO** (HS Reset), soit **Réinitialiser SO** (BS Reset). Appuyez sur les touches  pour faire votre sélection, puis confirmez à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Selon ce que vous avez sélectionné à l'étape 3, tapez soit le NIP du combiné, soit celui du socle, puis confirmez et effectuez la réinitialisation à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Pour sortir, appuyez sur la touche .

- ⚠ *Attention : la réinitialisation du combiné efface toutes les données en mémoire (ex. : noms et Numéros du répertoire). N'oubliez pas de les noter avant de réinitialiser le combiné.*
- ⚠ *La réinitialisation du socle n'affecte en rien les combinés enregistrés sur ce socle.*

## 9.3 Sélectionner le socle

Vous pouvez utiliser un combiné avec 4 socles différents, à condition qu'il ait d'abord été enregistré sur ces socles (voir para. 9.4). Cette fonction vous permet de sélectionner le socle que vous souhaitez utiliser :

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **4.Avancée** (Advanced), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **3.Socle** (Select base), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour choisir le socle désiré (le socle en cours d'utilisation s'inscrit en premier), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

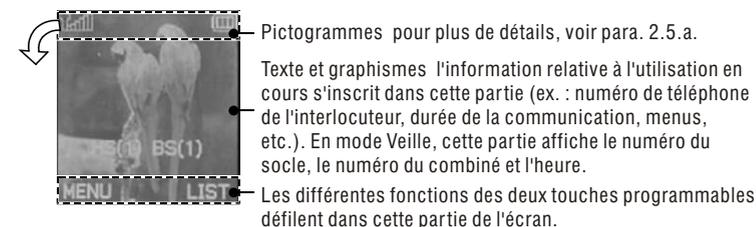
- ⚠ *À l'étape 4, vous pouvez également sélectionner Meilleur socle (Best Base). Si vous perdez le signal de réception pendant que vous vous déplacez, le combiné recherchera alors automatiquement le premier socle disponible.*

## 9.4 Enregistrer un nouveau combiné

Afin de partager une ligne téléphonique avec d'autres personnes, vous pouvez enregistrer des combinés supplémentaires sur votre socle (max. 4). Pour cela, vous devrez assigner un numéro à chaque combiné que vous enregistrerez. La valeur par défaut du combiné inclus est de 1 celui-ci affiche : **CO(1)** [HS(1)]. Pour des raisons de sécurité, l'enregistrement ne peut être effectué que par une personne se trouvant à proximité de votre socle et connaissant le NIP du socle, qui sert de code d'authentification du téléphone.

## 2.5 Ecran du combiné

L'écran est composé des trois parties suivantes :



### 2.5.a Signification des pictogrammes principaux

#### Pictogramme du signal de réception

Il est constamment affiché quand le téléphone est allumé et il indique l'intensité du signal. Plus les barrettes sont nombreuses, plus la réception est bonne. Lorsqu'il clignote, cela signifie que le combiné ne reçoit aucun signal du socle (voir para. 3.14).

#### Pictogramme du niveau de charge du bloc-piles

Il est constamment affiché quand le téléphone est allumé et il indique le niveau de charge du bloc-piles. Plus les barrettes sont nombreuses, plus le niveau est élevé (voir para.3.13).

#### Pictogramme de la ligne

Il clignote quand un appel vous parvient. Quand il est stable, il indique que la ligne est occupée (voir para. 3.2 et 3.3).

#### Pictogramme du haut-parleur

Il indique que le mode Mains-libres est activé. La voix de votre interlocuteur sortira du haut-parleur situé à l'arrière du téléphone (voir para. 3.7).

#### Pictogramme du volume vocal

Il indique le volume de la voix. Plus les ondulations sont nombreuses (lignes courbées), plus le volume est élevé (voir para. 3.5).

#### Pictogramme de la sourdine

Il indique que le microphone est en sourdine au cours d'une communication. Vous pouvez entendre votre interlocuteur, mais il/elle ne peut pas vous entendre (voir para. 3.6).

#### Pictogramme SMS

Il indique que vous avez un ou plusieurs messages (voir para. 6.5).

### Pictogramme de message en attente (VMWI)

Il indique qu'il y a un ou plusieurs nouveaux messages dans votre boîte vocale (service offert par votre réseau téléphonique).

☞ Vous pouvez vous abonner au service de boîte vocale auprès de votre fournisseur réseau. Veuillez contacter celui-ci pour plus d'information.

### Pictogramme de l'alarme

Il s'affiche après avoir réglé l'alarme pour qu'elle sonne à une certaine heure (voir para. 10.2).

### Verrouillage du clavier numérique

Ce pictogramme indique que le clavier numérique est verrouillé (voir para. 3.15).

## 9. Programmation avancée

Grâce à ce menu, vous pouvez changer le NIP (numéro d'identification personnel) du socle ou du combiné, ou enregistrer des socles ou des combinés supplémentaires.

☞ Si vous avez enregistré plus d'un combiné sur le socle, pendant que vous utilisez le menu **Avancée** (Advanced) ou que vous enregistrez un combiné, il sera impossible à une autre personne d'accéder Au même menu avant que vous ayez terminé la programmation.

### 9.1 Changer le NIP du combiné et du socle

Les codes NIP du socle et du combiné servent à protéger votre téléphone contre tout accès non autorisé. La valeur par défaut des codes NIP est de **0000**. Vous pouvez les changer en suivant les instructions ci-dessous :

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **4. Avancée** (Advanced), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Sélectionnez **1. Changer NIP** (PIN Change) à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Choisissez NIP combiné (Handset PIN) ou NIP socle (Base PIN) à l'aide des touches , puis confirmez en appuyant sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Selon ce que vous avez sélectionné à l'étape 3, tapez soit le NIP actuel du combiné, soit celui du socle, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Tapez ensuite un nouveau NIP à quatre chiffres, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
6. Retapez le nouveau NIP pour le confirmer, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
7. Pour sortir, appuyez sur la touche .

☞ Si vous ne tapez pas le bon NIP à l'étape 3, votre téléphone se remet en veille en émettant un signal d'alerte. En outre, l'écran n'affiche pas le NIP que vous tapez de façon à ce qu'il ne soit pas divulgué.

☞ Si plusieurs combinés sont enregistrés sur le socle, toute personne utilisant un autre combiné sera dans l'impossibilité d'accéder au menu de programmation **avancée** (Advanced) s'ils ne connaissent Pas le nouveau NIP du socle.

### 9.2 Réinitialiser le combiné ou le socle

Si vous réinitialisez le combiné ou le socle, toutes les fonctions d'utilisation se remettent automatiquement au réglage usine: tous les numéros du répertoire seront effacés, ainsi que la liste des appels entrants et sortants, etc. Vous pouvez réinitialiser le combiné sans réinitialiser le socle, ou vice-versa, selon vos besoins. La réinitialisation est spécialement utile dans les circonstances suivantes :

- Dans le cas où vous auriez fait des erreurs de programmation et que vous désiriez remettre le combiné à ses valeurs par défaut.
- Dans le cas d'un fonctionnement défectueux du téléphone (symboles défectueux sur L'écran, fonctionnement inadéquat, etc.), dont la cause possible serait des parasites dus à l'alimentation en courant CA ou à une décharge électrostatique, qui altèreraient Temporairement la mémoire du microprocesseur incorporé.

## 8.8 Mode de composition

Il est important de choisir le mode de composition compatible avec le réseau téléphonique dont vous dépendez : soit à impulsions (rotative), soit à tonalité (DTMF).

☞ Pour plus de détails à propos la procédure à suivre pour sélectionner le mode de composition [dans Le menu Programmation (Setting)], veuillez vous reporter au para. 2.6.

## 8.9 Restreindre les appels sortants

Le téléphone peut être programmé de manière à bloquer la composition de certaines séquences de chiffres. Les numéros commençant par les séquences que vous sélectionnerez grâce à ce menu, ne pourront pas être composés. Vous pouvez choisir un total de 4 séquences, de 4 chiffres chacune.

Comment activer ou désactiver une séquence de restriction d'appel :

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3.Programmation** (Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **9.Restriction appels** (Call bar), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Tapez le NIP du socle pour accéder au menu **Restriction appels** (Call bar), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner la mémoire de restriction, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
6. Tapez la séquence de chiffres (max. 4) que vous souhaitez bloquer, puis appuyez sur la Touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour sortir.

## 8.10 Choisir le code d'accès

Certains systèmes téléphoniques, comme les autocommutateurs (PABX) ou les KTS (Key Telephone Systems) nécessitent que vous tapiez un code (ex. : 9 ou 0) pour accéder à une ligne extérieure et obtenir la tonalité qui vous permet de composer un numéro. Vous pouvez programmer votre téléphone pour qu'il entre automatiquement un code d'accès à un chiffre chaque fois que vous composerez un numéro à partir de la liste des appels reçus. Pour plus de détails à propos de la liste des appels reçus, voir para. 4.2.

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3.Programmation** (Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **0.Code accès** (Access Code), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Tapez un code à un chiffre à l'aide du clavier numérique, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Chaque fois que vous composerez un numéro à partir de la liste des appels entrants, il sera composé après le code d'accès à un chiffre et le temps de pause préprogrammé.
5. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

## 2.6 Sélectionner le mode de composition

Afin d'être compatible avec d'autres systèmes téléphoniques, votre téléphone peut fonctionner soit en mode de composition à tonalité (DTMF) soit en mode de composition à impulsions (rotative). Le mode de composition par défaut est celui de tonalité. Si vous avez des doutes quant au mode de composition requis par votre réseau téléphonique local, veuillez contacter votre fournisseur de service local.

Comment changer le mode de composition :

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3.Programmation** (Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **8.Mode de composition** (Dial Mode), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Tapez le NIP du socle (**0000** par défaut), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). La programmation actuelle s'inscrit, suivie d'une coche.
5. Appuyez sur les touches  pour sélectionner **Tonalité** (Tone) ou **Impulsions** (Pulse), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour sauvegarder votre sélection.
6. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille (prêt à recevoir des appels).

☞ Vous pouvez changer le NIP du socle. Pour plus de détails, voir para. 9.1.

## 2.7 Régler la date et l'heure

Pour profiter pleinement des fonctions de votre téléphone sans fil, réglez-le à la date et l'heure actuelles.

Comment changer la date et l'heure en mode Veille :

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3.Programmation** (Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **5.Date & heure** (Date & Time), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Tapez le NIP (code d'identification) du socle (**0000** par défaut), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). La programmation actuelle s'inscrit : la date sur la ligne supérieure, au format jour/mois/année, et l'heure, sur la ligne inférieure, au format Heure : minutes.
5. Tapez la date et l'heure à l'aide du clavier numérique (6 chiffres pour la date et 4 pour l'heure, comme indiqué dans les remarques ci-dessous).
6. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour sauvegarder la programmation.
7. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille (prêt à recevoir de Appels).

✎ Pour entrer la date, tapez les 6 chiffres correspondant au jour, au mois et à l'année. Par exemple, Pour le 15 juin 2006, tapez **150606**. L'appareil accepte les dates comprises entre 2000 et 2050. Entrez l'heure au format de 24 heures : par exemple, pour 22h15, tapez **2215**.

✎ Si vous avez fait une erreur en tapant la date ou l'heure, corrigez à l'aide des touches  en déplaçant le curseur jusqu'au chiffre erroné, puis tapez le chiffre correct.

✎ Si le socle n'est plus alimenté en électricité (ex. : panne de courant ou débranchement du cordon D'alimentation de l'adaptateur CA) et le combiné est éteint, l'heure du système interne est automatiquement remise à zéro et doit être à nouveau réglée.

## 8.6 Programmer l'indicatif régional

Dans certains pays, pour appeler une personne habitant dans la même zone urbaine (zone téléphonique), il n'est pas nécessaire de composer l'indicatif. Cette fonction vous permet de programmer votre indicatif régional de façon à ce que vous n'ayez pas à le composer chaque fois que vous rappelez un numéro à partir de la liste des appels reçus. Dans d'autres pays, vous pouvez rappeler le numéro directement à partir de la liste des appels reçus, sans programmer d'indicatif régional.

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3.Programmation** (Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **6.Indicatif régional** (Area Code), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Le message **NIP SO** (BS PIN) s'affiche.
4. Tapez le NIP du socle (**0000** par défaut) pour accéder au menu de l'indicatif régional, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Tapez votre indicatif régional, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
6. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

✎ Cette fonction n'est utile que s'il n'est pas nécessaire d'entrer votre indicatif local avant de composer un numéro attribué à une personne de la même zone téléphonique. Dans le cas contraire, veuillez ne pas activer cette fonction.

## 8.7 Changer la durée du Flash

Au cours d'une conversation, la touche de plongeon **Flash** vous permet d'accéder aux services spéciaux offerts par votre fournisseur de service téléphonique ou, si vous êtes connecté à un autocommutateur (PABX), de transférer un appel vers un autre poste. Pour plus de détails, veuillez vous reporter au para. 3.9.

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3.Programmation** (Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **7.Durée Flash** (Flash Time), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Tapez le NIP du socle pour accéder au menu de programmation, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. La programmation actuelle s'inscrit, suivie d'une coche.
6. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner la durée souhaitée du plongeon, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Vous pouvez choisir parmi les valeurs suivantes, en millisecondes : 80, 100, 120, 180, 250, 300, 500 ou 600.
7. Pour sortir, appuyez sur la touche .

✎ Il est recommandé de se renseigner auprès du fournisseur de service téléphonique ou de se reporter au manuel d'utilisation de l'autocommutateur (PABX) pour déterminer la durée adéquate du Flash à Utiliser pour un réseau téléphonique donné.

- Appuyez plusieurs fois sur les touches pour accéder à l'option **4. Codes téléphoniques** (Call by Call), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
- Appuyez plusieurs fois sur les touches pour sélectionner la cellule de mémoire désirée : **Numéro1**, **Numéro2** ou **Numéro3** (Number1, Number2, Number3), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
- Tapez le code désiré, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
- Tapez le nom du fournisseur de service téléphonique correspondant au code, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
- Appuyez sur la touche pour remettre l'appareil en veille.

#### 8.4.b Composer un numéro manuellement avec un code téléphonique

- En mode Veille, appuyez sur la touche . Les Codes téléphoniques mémorisés s'affichent. Les noms des fournisseurs de service téléphonique s'affichent si vous les avez mis en mémoire ; dans le cas contraire, seuls les codes sont indiqués.
- Appuyez plusieurs fois sur les touches pour sélectionner le code téléphonique désiré, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). L'écran affiche **Appeler** (Call to) sur la première ligne et le code sur la seconde.
- Composez le numéro que vous souhaitez appeler. Il apparaîtra à la suite du code téléphonique sélectionné.
- Pour passer l'appel, appuyez sur la touche .

#### 8.4.c Composer un numéro à partir du répertoire avec un code Téléphonique

- Suivez les étapes 1 et 2 ci-dessus.
- Appuyez sur les touches ou pour afficher les données du répertoire, classées par ordre alphanumérique.
- À l'aide des touches alphanumériques, tapez le premier caractère du nom à rechercher dans le répertoire. Après avoir effectué la recherche, l'écran affiche les noms commençant par le caractère que vous avez tapé. Vous pouvez également faire défiler Les données du répertoire à l'aide des touches ou .
- Choisissez le contact désiré, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour confirmer votre sélection. Le numéro de téléphone s'inscrit à la suite du code téléphonique sélectionné plus haut.
- Pour composer le numéro, appuyez sur la touche .

### 8.5 Régler la date et l'heure

Cette fonction vous permet de régler la date et l'heure affichées sur l'écran LCD en mode Veille ; vous pourrez ainsi profiter pleinement des fonctions de votre téléphone sans fil.

☞ Pour plus de détails à propos de la procédure à suivre pour régler la date et l'heure [dans le menu **Programmation** (Setting)], veuillez vous reporter au para. 2.7.

## 3. Fonctions de base

### 3.1 Mode Veille

Chaque fois que vous allumerez le combiné, l'écran sera automatiquement en mode Veille. Quand l'appareil est en veille, il est prêt à recevoir des appels. L'écran affiche les numéros du combiné et du socle, ou le nom du combiné (s'il a été programmé ; voir para. 8.1), ainsi que la date et l'heure.



Quand le téléphone est en veille, vous pouvez faire et recevoir des appels ; vous pouvez aussi utiliser les fonctions du menu.

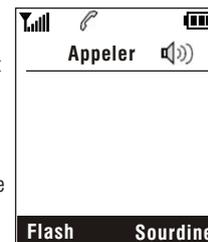
Vous pouvez accéder au menu principal en mode Veille à l'aide de la touche programmable **MENU**. La liste des éléments du menu principal figure dans le para. 5.2. Vous pouvez également accéder à la liste des appels à l'aide de la touche programmable **LISTE** (LIST), comme indiqué dans le chapitre 4.

### 3.2 Faire un appel

La longueur maximale des numéros que vous pouvez composer est de 24 chiffres. Ils s'afficheront sur l'écran. Si le numéro a plus de 16 chiffres, l'écran réduit automatiquement la taille de la police de caractères afin de pouvoir l'afficher en entier. Il y a deux manières de faire des appels :

#### 3.2.a Mode traditionnel

- Soulevez le combiné, puis appuyez sur la touche . Attendez la tonalité. Le message **Appeler** (Call to) s'inscrit au haut de l'écran et le pictogramme apparaît.
- Composez un numéro de téléphone. Il s'inscrit sur l'écran. Quand vous entendez la voix de votre interlocuteur, parlez normalement.
- Pour mettre fin à la communication, appuyez sur la touche Ou reposez le combiné sur le socle/chargeur.



☞ Vous pouvez mettre en mémoire jusqu'à 200 numéros de téléphone

pour utiliser le mode de composition automatique. Voir para. 4.3.

### 3.2.b Mode avancé

Ce procédé est plus pratique et plus fiable, car il vous permet de relire le numéro que vous avez composé et de le corriger si nécessaire avant de connecter l'appel.

1. Tapez un numéro de téléphone. Relisez-le sur l'écran.
2. Si vous avez fait une erreur (c.-à-d. le numéro composé n'est pas le bon), corrigez-la comme indiqué dans les remarques ci-dessous.
3. Une fois que le numéro affiché est correct, appuyez sur la touche  pour connecter l'appel.

⚡ Si vous faites une erreur en composant un numéro, appuyez sur la touche programmable **EFFACER CLEAR** pour supprimer le dernier chiffre et corriger le numéro. Pour effacer tous les chiffres et retourner au mode Veille, gardez la touche Enfoncée pendant plus d'une seconde.

⚡ La touche programmable **MODIFIER (EDIT)** vous permet de sauvegarder le numéro composé ou de programmer un temps de pause. Voir para. 4.3.b et 4.3.d, respectivement.

### 3.3 Recevoir un appel

Quand un appel vous parvient, le téléphone sonne et le pictogramme  clignote sur l'écran. Si l'appel entrant est identifiable (c.-à-d. les données de l'appelant sont transmises par le réseau qui a acheminé l'appel, sans que l'appelant désire les dissimuler), le numéro s'affiche également sur l'écran. Si le numéro de l'appelant est déjà mémorisé dans le répertoire, son nom sera affiché à la place du numéro. Lorsque le téléphone sonne, vous pouvez :

Prendre l'appel, en appuyant sur n'importe quelle touche. Durant la communication, le temps écoulé est affiché sur l'écran.

Mettre la sonnerie en sourdine sans prendre l'appel, en appuyant sur la touche programmable de droite **SOURDINE (MUTE)**.

Pour mettre fin à la communication, appuyez sur la touche  ou reposez le combiné sur le socle/chargeur.

⚡ Si le combiné repose sur le socle, vous n'avez qu'à le soulever pour répondre au téléphone. Il n'est pas nécessaire d'appuyer sur une touche quelconque.

⚡ Le service d'identification du numéro de l'appelant n'est disponible que s'il est offert par votre réseau téléphonique ainsi que par celui de votre interlocuteur. Cependant, l'appelant peut malgré tout choisir de dissimuler son numéro.

⚡ Si vous manquez un appel entrant, le message **Appel manqué (Missed Call)** s'inscrit sur l'écran LCD, suivi du nombre d'appels manqués (**01, 02, etc.**). Ce message disparaîtra automatiquement Dès que vous appuierez sur une touche quelconque.

### 3.4 Mettre un appel en attente

Au cours d'une conversation, vous pouvez mettre un appel en attente.

Pour mettre l'appel en attente, appuyez sur la touche de navigation de gauche  **INT** pendant que vous êtes au téléphone. Le message En attente (On hold) s'inscrit sur l'écran, et votre interlocuteur ne peut pas vous entendre.

Pour reprendre l'appel en attente, appuyez de nouveau sur la touche de navigation de gauche  **INT**. Le message **En attente** (On hold) disparaît et vous pouvez reprendre votre conversation.

2. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner **4. Contraste** (Contrast), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER (SELECT)**.
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour choisir un des 8 niveaux de contraste disponibles, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER (SELECT)**.
4. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

### 8.3.e Mode de conservation d'énergie

Une fois le mode de conservation d'énergie activé, votre combiné fonctionnera suivant deux étapes. La première étape entre en fonction si, 15 secondes durant, aucune touche n'est utilisée, aucune commande, telle que Marche/arrêt (On/Off), n'est entrée et le combiné n'est pas remis sur le socle. Durant cette étape, l'éclairage du clavier numérique s'éteint et la luminosité de l'écran LCD s'atténue. La seconde étape entre en fonction après 15 secondes d'inactivité supplémentaires et seulement si le combiné est hors du socle. Durant cette étape, l'écran LCD s'éteint et le combiné semble être à l'arrêt. Le mode d'utilisation normale du téléphone est réactivé dès que vous appuyez sur une touche quelconque.

Le mode de conservation d'énergie permet d'augmenter la durée de fonctionnement du bloc-piles. Par défaut, il est automatiquement en position de Marche (ON). Si vous souhaitez le désactiver :

1. Suivez les étapes **1 à 3** du paragraphe 8.3.a.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour mettre en évidence **5. Conservation énergie** (Power Save), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER (SELECT)**.
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour choisir entre **1. Arrêt (OFF)** et **2. Marche (ON)**, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER (SELECT)**.
4. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

⚡ Si vous désactivez le mode de conservation d'énergie [**Arrêt (OFF)**], la durée des Communications et Du mode Veille sera réduite.

### 8.4 Codes téléphoniques

Grâce à cette fonction, vous pouvez programmer des codes spéciaux qui vous permettent d'accéder aux différents fournisseurs de service téléphonique auxquels vous êtes abonné. Vous pourrez ainsi profiter des meilleurs tarifs offerts pour tous vos appels (par ex. : appels régionaux, appels longue distance, etc.). Vous pouvez facilement afficher le numéro d'accès pour qu'il précède le numéro de téléphone que vous désirez appeler soit manuellement, soit à partir du répertoire. Le téléphone est doté de trois cellules de mémoire Codes téléphoniques dans lesquelles vous pouvez mémoriser ces codes.

#### 8.4.a Mettre des Codes téléphoniques en mémoire

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3. Programmation** (Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER (SELECT)**.

### 8.3.a Choisir un fond d'écran

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3.Programmation** (Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3.Affichage** (Display Set), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour accéder à l'option **1.Fond d'écran** (Wallpaper). La programmation actuelle s'affiche sur l'écran.
5. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner une des 10 images de fond d'écran disponibles, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
6. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

### 8.3.b Choisir la couleur de l'arrière-plan

Pour choisir la couleur d'arrière-plan du menu, suivez les instructions suivantes :

1. Répétez les étapes **1 à 3** du paragraphe précédent.
2. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour accéder à l'option **2.Arrière-plan** (Back Color). La programmation actuelle s'affiche sur l'écran.
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner **Type 1**, **Type 2** Ou **Type 3**, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

### 8.3.c Modifier le format et la taille de la date et de l'heure

Vous pouvez modifier le format de l'heure affichée sur l'écran de veille. Vous avez le choix entre un format de 24 ou de 12 heures et vous pouvez également changer la taille de la police de caractères.

1. Répétez les étapes **1 à 3** du paragraphe 8.3.a.
2. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour accéder à l'option **3.Format heure** (Time Format) : quatre différents formats s'affichent sur l'écran.
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour faire votre choix, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

### 8.3.d Ajuster le contraste de l'écran

Vous pouvez ajuster le contraste en fonction de la luminosité de l'endroit dans lequel vous vous trouvez afin d'optimiser la visibilité des données affichées sur l'écran.

1. Répétez les étapes **1 à 3** du paragraphe 8.3.a.

## 3.5 Ajuster le volume vocal

Au cours d'une conversation, vous pouvez ajuster le volume de l'écouteur (ou celui du haut-parleur, en mode Mains-libres) à l'aide des touches de navigation  ou . Votre téléphone est doté de trois niveaux de volumes différents représentés par les barrettes du pictogramme . Plus il y a de barrettes, plus le volume est élevé.

## 3.6 Mettre un appel en sourdine

Au cours d'une conversation, vous pouvez temporairement mettre le microphone en sourdine, afin que vous puissiez écouter votre interlocuteur sans qu'il/elle puisse vous entendre. Cette fonction vous permet de converser avec une personne près de vous tout en évitant que l'interlocuteur avec qui vous avez un échange téléphonique puisse entendre ce que vous dites.

Pour mettre le microphone en sourdine, appuyez simplement sur la touche programmable **SOURDINE** (MUTE) pendant la communication : le pictogramme  s'affiche sur l'écran.

Pour enlever la sourdine, appuyez simplement de nouveau sur la touche programmable **SOURDINE** (MUTE) : le pictogramme  disparaît et votre appareil retourne au mode de conversation normal.

## 3.7 Mode Mains-libres

Au cours d'une conversation, vous pouvez activer le haut-parleur incorporé dans le combiné. Posez-le simplement sur une surface (par ex. : un bureau) et profitez du confort d'une conversation « sans les mains ».

Pour activer le haut-parleur, appuyez sur la touche  pendant un appel (ligne occupée). Le pictogramme  s'affiche sur l'écran.

Pour désactiver le haut-parleur et continuer la conversation en mode de fonctionnement normal, appuyez de nouveau sur la touche . Le pictogramme  disparaît.

**! Assurez-vous que le haut-parleur est désactivé avant d'approcher le combiné de votre Oreille.**

*≪ Le haut-parleur peut être utilisé jusqu'à une certaine distance (cela dépend de diverses conditions). Assurez-vous que votre interlocuteur peut vous entendre aussi clairement que vous l'entendez.*

*≪ Pour ajuster le volume du haut-parleur, voir para. 3.5.*

## 3.8 Rappel des derniers numéros composés

Votre téléphone peut afficher les 20 derniers numéros composés et vous permet ainsi de les rappeler rapidement. Pour visionner et composer ces numéros, veuillez vous reporter au chapitre 4.1.

## 3.9 Signal Flash

Lorsque la ligne est occupée, la touche programmable **Flash** (plongeon) émet le signal Flash. Cette touche s'utilise de pair avec certains services téléphoniques spéciaux (par ex. : mise en attente, conférence, etc.) qui sont offerts par votre réseau de service téléphonique. Veuillez contacter votre compagnie de téléphone pour obtenir plus de détails. De plus, si vous êtes connecté à un poste d'autocommutateur (PABX), la touche programmable **Flash** vous permet de transférer localement un appel vers un autre poste.

Pour transférer un appel ou pour utiliser lesdits services spéciaux, appuyez simplement sur la touche programmable **Flash** pendant que la ligne est occupée : la lettre **F** s'affiche sur l'écran.

- ⚠ *Si la touche programmable **Flash** ne fonctionne pas correctement, vous devrez changer la durée du flash (Flash Time). Voir para. 8.6.*
- ⚠ *La mise en attente d'appels et autres services, sont disponibles moyennant des frais Supplémentaires. Pour plus de détails, veuillez contacter votre compagnie de téléphone locale.*

## 3.10 Permutation temporaire du mode de composition

Si votre ligne téléphonique n'est pas compatible avec le mode de composition à tonalité et que vous utilisez de ce fait celui à impulsions (voir para. 2.6), vous ne pourrez peut-être pas accéder à certains services externes (par ex. : centres d'appels automatisés, boîtes vocales, systèmes téléphoniques interactifs, etc.) parce qu'ils nécessitent un mode de composition à tonalité. Vous pouvez outrepasser ces limitations et accéder tout de même à ces services en suivant les instructions suivantes :

1. Composez normalement le numéro du service auquel vous désirez accéder.
2. Dès que vous êtes en communication avec ce service, appuyez sur la touche  et gardez-la enfoncée jusqu'à ce que la lettre T apparaisse sur l'écran : vous avez effectué une permutation temporaire du mode de composition. Votre téléphone est à présent en mode à tonalité et vous pouvez utiliser le service contacté.
3. L'appareil se remet automatiquement en mode de composition à impulsions quand Vous raccrochez.

## 3.11 Sélectionner le type de sonnerie

Vous pouvez sélectionner votre propre sonnerie. Dix types différents sont disponibles.

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **2.Son** (Sound), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **2.Type sonnerie** (Ring Type), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour choisir la sonnerie désirée. Chaque fois que vous appuyez sur les touches de navigation, le combiné émet le son de la sonnerie sélectionnée.
5. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour sauvegarder La programmation.
6. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

## 8. Programmation initiale

À l'aide du menu Programmation, vous pouvez personnaliser différentes fonctions, comme l'affichage de l'écran de veille et la langue dans laquelle les messages sont affichés.

### 8.1 Programmer le nom du combiné

Si vous avez enregistré plus d'un combiné sur le même socle, vous pouvez utiliser cette fonction pour donner un nom à votre combiné. Vous pourrez ainsi facilement le différencier des autres.

Comment programmer le nom du combiné :

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3.Programmation** (Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez une première fois sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour accéder à l'option **1.Nom combiné** (Handset Name), puis appuyez une seconde fois sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Le message **Sélectionner mode** (Select mode) s'affiche sur l'écran. Choisissez Marche (ON) à l'aide des touches  ou . Appuyez à nouveau sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Tapez le nom (max. 15 caractères) que vous souhaitez attribuer au combiné (comme indiqué dans le para. 4.3.c), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille. La nouvelle programmation s'affiche (nom du combiné, au lieu du numéro du socle suivi du numéro du combiné).

### 8.2 Sélectionner une langue

Vous pouvez changer la langue dans laquelle les messages sont affichés. Vous avez le choix entre 5 langues différentes : anglais, hollandais, français, allemand et espagnol.

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3.Programmation** (Setting), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **2.Langue** (Language), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). La langue actuellement utilisée apparaît à l'intérieur du cadre, suivie d'une coche.
4. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner la langue Désirée, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

### 8.3 Programmer l'affichage

Cette fonction vous permet de personnaliser l'écran de veille selon votre goût et vos besoins (couleur, contraste, etc.). De plus, vous pouvez activer le mode de conservation d'énergie.

⚡ Nous recommandons que vous activiez le bip sonore de mise en charge (Type 1 ou Type 2) : cela facilitera l'utilisation du téléphone et vous évitera de mal replacer le combiné sur le socle le Téléphone ne serait pas mis en charge, sans que vous le sachiez.

⚡ Pour un usage complètement silencieux, vous pouvez également désactiver le bip sonore des Touches, comme indiqué dans le para. 7.1.

## 3.12 Ajuster le volume de la sonnerie

Pour ajuster le volume de la sonnerie de votre combiné, vous pouvez choisir entre trois niveaux différents : du moins élevé au plus élevé. Vous pouvez également sélectionner **Arrêt** (OFF) pour arrêter complètement la sonnerie.

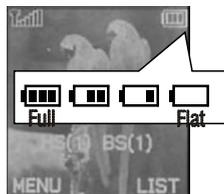
1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **2.Son** (Sound), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **3.Volume sonnerie** (Ring Level), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Le volume actuel s'affiche, suivi d'une coche.
4. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour choisir le niveau de volume désiré. Chaque fois que vous appuyez sur les touches de navigation, le combiné sonne au niveau de volume sélectionné.
5. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour sauvegarder La programmation.
6. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

⚡ La position **Arrêt** (OFF) arrête la sonnerie. Quand un appel vous parvient, seuls le Message et le pictogramme (clignotant) d'appel entrant apparaissent sur l'écran.

## 3.13 Vérification et manipulation du bloc-piles

### 3.13.a Pictogramme du niveau de charge Du bloc-piles

Le pictogramme  est constamment affiché dans l'angle supérieur droit de l'écran. Il indique le niveau de charge de votre bloc-piles : plus il contient de barrettes, plus ce dernier est chargé.



Lorsque les piles sont faibles, il ne reste aucune barrette, le téléphone émet un signal d'alerte sonore et le pictogramme  devient rouge et se met à clignoter. Lorsque les piles sont trop faibles pour permettre au téléphone de fonctionner, le combiné s'éteint automatiquement en émettant des bips d'alerte sonore. Dans un tel cas, reposez le combiné sur le chargeur et rechargez-le pendant 12 heures, comme indiqué dans le para. 2.3. Pendant la mise en charge, les barrettes à l'intérieur du pictogramme du bloc-piles apparaîtront en alternance. Une fois que le bloc-piles sera rechargé, toutes les barrettes seront affichées.

*⚠ Des piles neuves ne fonctionnent pas à leur plein rendement ; il est possible qu'elles s'affaiblissent plus rapidement. Elles seront « rôdées » après 3 ou 4 cycles de mise en charge et de décharge complètes, et atteindront ainsi leur capacité maximale.*

### 3.13.b Rétablir la durée de fonctionnement du bloc-piles

Afin que le bloc-piles fonctionne pour une durée maximale, ne le rechargez que lorsqu'il est complètement déchargé (c.-à-d. quand le pictogramme n'affiche plus aucune barrette, ou quand il n'en reste pas plus d'une seule) et ne soulevez pas le combiné du socle avant que le temps nécessaire à une remise en charge complète se soit écoulé. Si, au fil du temps, la durée de fonctionnement du bloc-piles n'est pas maximale, essayez de le décharger complètement (en utilisant le téléphone normalement), jusqu'à ce que le combiné s'éteigne automatiquement (comme indiqué ci-dessus), puis laissez le combiné sur le socle pendant 15 heures. Répétez ce cycle de mise en charge et de décharge au moins 3 fois. Si la durée de fonctionnement des piles n'augmente toujours pas, changez-les.

### 3.13.c Mise en garde relative aux piles et aux chargeurs

- ! **Afin d'éviter les risques d'incendie, de brûlures ou d'explosion, ne raccordez jamais Les terminaux des piles les uns aux autres (court-circuit).**
- ! **Afin d'éviter les risques d'incendie, de brûlures ou d'explosion, ne jetez jamais les piles dans les flammes. Jetez les piles en suivant les lois locales en vigueur.**
- ! **N'utilisez jamais de piles autres que celles qui sont indiquées et ne les rechargez qu'avec le socle. L'usage d'accessoires autres que ceux qui sont indiqués peut entraîner des risques d'incendie, de brûlures ou d'explosion, et gravement endommager les pièces ou les piles, ou causer des blessures corporelles graves.**
- ! **En cours d'utilisation, n'exposez pas les piles à des températures inférieures à -20°C ou supérieures à 35°C, et ne les rechargez qu'à une température comprise entre 5 et 55°C.**

## 7. Son

Le menu du **son** vous permet de personnaliser les options suivantes : son des touches, type de sonnerie, volume de la sonnerie et bip sonore de mise en charge.

*⚠ Pour plus d'information sur la procédure à suivre pour choisir le type et le volume de la sonnerie [Également dans le menu **Son** (Sound)], voir para. 3.11 et 3.12.*

### 7.1 Régler le bip sonore des touches

Chaque fois que vous appuyez sur une touche, le combiné émet un son. Vous pouvez choisir différents types de sons ; vous pouvez également désactiver le bip sonore pour utiliser le combiné en mode silencieux.

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation  pour sélectionner **2.Son** (Sound), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez de nouveau sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour choisir l'option **1.Bip touches** (Key beep). La programmation actuelle s'affiche à l'intérieur du cadre, suivie d'une coche.
4. Appuyez plusieurs fois sur les touches  ou  pour faire défiler les différentes fonctions :
  - **Arrêt** (OFF) bip sonore des touches désactivé.
  - **Type 1 à Type 3** choix de 3 bips sonores différents.
5. Appuyez de nouveau sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour Sauvegarder la programmation.
6. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

*⚠ Pour un usage courant, nous recommandons que vous activiez le bip sonore des touches : cela facilitera l'utilisation du téléphone.*

*⚠ Pour un usage complètement silencieux, vous pouvez également désactiver le bip sonore de mise en charge, comme indiqué dans le para. 7.2.*

### 7.2 Activer/désactiver le bip sonore de mise en charge

Chaque fois que vous replacez le combiné sur le socle, il émet un bip sonore (voir para. 2.3). Ce bip confirme la mise en charge du combiné. Vous pouvez changer le type de son du bip de mise en charge en choisissant **Type 1** ou **Type 2** ; pour un usage silencieux, vous pouvez le mettre sur **Arrêt** (OFF).

1. Appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur les touches de navigation  pour sélectionner **2.Son** (Sound), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  ou  pour choisir l'option **4.Bip charge** (Charging beep), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Appuyez sur les touches  ou  pour sélectionner une des différentes options : **Arrêt** (OFF), **Type 1** ou **Type 2**, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour sauvegarder la programmation.
5. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

## 6.7 Effacer tous les messages

Vous pouvez effacer tous les messages contenus dans la boîte de réception, la boîte d'envoi ou le dossier Brouillon, en suivant les instructions suivantes :

1. Appuyez sur la touche **SMS** pour afficher les éléments du menu SMS ; ou appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal, puis sélectionnez **1.SMS** à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches  ou  pour sélectionner **5.Tout effacer** (Delete All), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  ou  pour sélectionner **Eff. Boîte réception** (Inbox Del), **Eff. Boîte envoi** (Outbox Del) ou **Eff. Brouillon** (Draft Del). Chaque option efface, respectivement, tous les messages de la boîte de réception, de la boîte d'envoi ou du dossier Brouillon.
4. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Un message de guidage [**Confirmer ?** (Confirm ?)] vous demande de confirmer l'effacement.
5. Si vous désirez vraiment effacer tous les messages, appuyez sur la touche programmable **OK** ; sinon, appuyez sur la touche programmable **ANNULER** (CANCEL).
6. Pour sortir, appuyez sur la touche .

## 3.14 4Pictogramme hors de portée

Les barrettes à droite du pictogramme  indiquent en tout temps l'intensité du signal envoyé par le socle. Si vous vous éloignez trop du socle, le signal s'affaiblira et le téléphone ne pourra pas obtenir la ligne. Dans un tel cas, vous ne pourrez ni faire, ni recevoir d'appels ; le pictogramme  clignotera pour vous en informer.



⚠ Si, au cours d'un appel, vous transportez le combiné trop loin du socle, la communication sera interrompue et le combiné se remettra automatiquement en veille. Si le pictogramme  clignote sur l'écran, rapprochez le combiné du socle.

⚠ Si la portée du socle ne correspond pas à l'usage que vous désirez en faire, envisagez d'acheter un socle supplémentaire sur lequel enregistrer votre combiné ; vous mettrez ainsi en place un réseau personnel sans fil restreint. Pour plus de détails, veuillez vous reporter aux para. 8.3 et 9.3.

## 3.15 Verrouillage du clavier numérique

Le verrouillage du clavier vous permet d'éviter d'appuyer sur une touche par accident lorsque vous transportez le combiné, et d'activer ainsi certaines fonctions sans le vouloir. Cette option verrouille toutes les touches, sau .

Quand cette fonction est activée, vous pouvez répondre à un appel en appuyant sur n'importe quelle touche. Une fois la communication terminée, les touches seront à nouveau verrouillées.

Pour verrouiller les touches, gardez la touche  enfoncée jusqu'à ce que le pictogramme de verrouillage  s'affiche sur l'écran (en mode Veille).

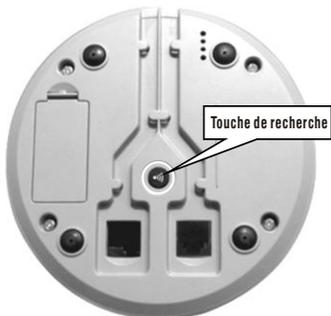
Pour déverrouiller les touches, gardez de nouveau la touche  enfoncée, jusqu'à ce que le pictogramme de verrouillage  disparaisse de l'écran.

⚠ Si vous éteignez puis rallumez le combiné, la fonction de verrouillage des touches est automatiquement désactivée.

## 3.16 Recherche du combiné

Vous pouvez rechercher le combiné à partir du socle en lui faisant émettre une sonnerie particulière. C'est très pratique pour localiser un combiné égaré ou pour appeler la personne qui l'utilise.

Pour rechercher un combiné, appuyez brièvement sur la touche **Recherche** (Paging)  située sous le socle. Tous les combinés enregistrés sur ce socle sonneront pendant 30 secondes.



Pour arrêter la sonnerie avant que 30 secondes se soient écoulées, appuyez de nouveau soit sur la touche de **recherche**, soit sur une des touches du (des) combiné(s).

≪ Si un appel vous parvient pendant la recherche d'un combiné, celui-ci interrompra la sonnerie de recherche et se mettra à sonner normalement pour vous permettre de prendre la communication.

## 3.17 Interphone

Si plus d'un combiné a été enregistré sur le socle (vous pouvez enregistrer jusqu'à 4 combinés par socle), deux personnes utilisant un combiné différent peuvent avoir une conversation.

1. Appuyez sur la touche **INT** . Le pictogramme  clignote sur l'écran et le message **Appeler** (Call to) s'affiche.
2. Tapez le numéro du combiné que vous souhaitez contacter (entre 1 et 4). L'appel est acheminé automatiquement et une barrette s'anime sur l'écran.
3. La personne appelée peut répondre en appuyant sur la touche . Une fois que les Deux combinés sont en communication, le pictogramme  et la barrette se stabilisent, vous informant ainsi que la connexion a été établie. L'écran LCD affiche également le numéro du combiné de votre interlocuteur.
4. En fin de communication, appuyez sur les touches  ou **INT**  pour remettre l'appareil en veille.

≪ Si un appel vous parvient alors que vous êtes sur interphone, chaque combiné émettra le Signal sonore correspondant à un Appel en attente (Call Waiting). Appuyez sur les touches  ou **INT**  pour interrompre la communication en mode Interphone. La ligne extérieure sonnera et vous pourrez prendre l'appel en appuyant sur la touche .

4. Vous pouvez accéder aux fonctions suivantes à l'aide de la touche programmable **OPTION** :
  - **Répondre** (Reply)–répond en envoyant votre message de réponse.
  - **Suivre** (Forward)– envoie le message reçu à une autre personne.
  - **Faire un appel** (Make a call)– vous permet de rappeler l'expéditeur.
  - **Sauvegarder numéro** (Save number)– sauvegarde le numéro de téléphone de L'expéditeur dans votre répertoire.
  - **Effacer** (Delete)– efface le message sélectionné.
5. Pour sortir, appuyez sur la touche .

≪ À l'étape 1, les chiffres à droite de chaque ligne indiquent le nombre de messages apparentés. Les Chiffres associés à **2.Boîte réception** (Inbox) indiquent le nombre de nouveaux messages et le nombre total de messages.

## 6.6 Utiliser la boîte d'envoi et le brouillon

La **boîte d'envoi** de votre téléphone conserve les 20 messages sortants les plus récents qui ont été envoyés avec succès. La boîte de **brouillon** stocke les messages non envoyés [dans le cas où vous taperiez un message et vous sélectionneriez **Sauvegarder** (Save Only), comme indiqué dans le para. 6.4.a], ainsi que ceux dont l'envoi a échoué (dans le cas où il y aurait eu erreur d'envoi, comme indiqué dans le para. 6.4.b). Le dossier **Brouillon** peut stocker un total de 10 messages.

Si nécessaire, vous pouvez relire ou retransmettre tout message conservé dans la **boîte d'envoi** ou dans le dossier **Brouillon**.

Comment visionner un message dans la **boîte d'envoi** ou dans le dossier **Brouillon** :

1. Appuyez sur la touche **SMS** pour afficher les éléments du menu **SMS** ;
2. ou appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal, puis sélectionnez **1.SMS** à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  ou  pour sélectionner **3.Boîte envoi** (Outbox) ou **4.Brouillon** (Draft), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). La liste des messages sortants s'affiche sur l'écran.
4. Choisissez un message à lire à l'aide des touches  ou , puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Le numéro de téléphone du destinataire s'inscrit, ainsi que le texte du message et l'heure à laquelle vous l'avez envoyé.
5. Appuyez sur la touche programmable **OPTION** pour accéder aux différentes Fonctions disponibles dans la **boîte d'envoi** et le dossier **Brouillon** :
  - **Envoyer même mess.** (Send same Msg)–vous permet d'envoyer le message tel quel.
  - **Écrire mess.** (Write Msg)–vous permet de modifier le message puis de l'envoyer. Pour les messages SMS uniquement, les fonctions supplémentaires suivantes apparaîtront :
    - **Faire un appel** (Make a call)–vous permet de rappeler l'expéditeur.
    - **Sauvegarder numéro** (Save number)–sauvegarde le numéro de téléphone de L'expéditeur dans votre répertoire.
    - **Effacer** (Delete)–efface le message sélectionné.
6. Pour sortir, appuyez sur la touche .

☞ Si un appel vous parvient durant la composition d'un message, vous pouvez retrouver le message après avoir pris la communication. Quand vous accédez à l'option 1.Écrire (Write), si l'envoi d'un message a été interrompu, le message **Modifier dernier message ? (Want to edit your last message ?)** s'inscrit sur l'écran. Vous pouvez choisir **Oui (Yes)** pour finir de le composer, puis l'envoyer. Pour annuler, choisissez **Non (No)** ; un message de guidage vous demandera de composer un nouveau message.

☞ Dans certains pays, vous pouvez envoyer des messages SMS vers des postes fixes même s'ils ne sont pas équipés d'une fonction SMS. Si votre opérateur réseau a équipé la ligne avec le système SMS vocalisé (SMS-to-voice), les messages seront délivrés puis « lus » au destinataire en tant que Message vocal. Veuillez contacter votre opérateur Réseau pour plus de détails.

#### 6.4.b Transmission des messages

Pendant l'envoi du message, l'écran affiche **Envoi SMS (Sending SMS)**, puis **OK ! (Success !)** ou **Erreur ! (Fail !)**, selon le cas.

Si l'envoi a réussi, l'écran affiche **Sauvegarder message ? (Save message ?)**. À l'aide des touches  ou , choisissez **Oui (Yes)** pour sauvegarder le message dans la boîte d'envoi, ou **Non (No)**, si vous ne souhaitez pas le conserver.

Si l'envoi n'a pas réussi, l'écran affiche les options suivantes :

- **Retransmettre (Transmit again)** tente de renvoyer le message.
- **Sauvegarder message (Save message)** sauvegarde le message dans le dossier Brouillon (Draft).

Sélectionnez l'option désirée à l'aide des touches  . Au besoin, appuyez sur la touche  pour sortir.

### 6.5 Visionner les messages reçus

Quand un message vous parvient, l'écran affiche **Réception SMS (Receiving SMS)**. Si le message est bien reçu, l'écran affiche ensuite **Nouveau message (New Message)** jusqu'à ce que vous le lisiez ou que vous appuyiez sur une touche quelconque.

Si le menu SMS est protégé par un mot de passe, vous devrez taper ce dernier. Pour plus de détails, voir para. 6.3.

La boîte de réception de votre téléphone conserve jusqu'à 20 messages reçus récemment. Ces messages peuvent être longs de 640 caractères. Vous pouvez lire et modifier ces messages en accédant à **Boîte réception (Inbox)** dans le menu **Message**.

#### 6.5.a Visionner un message reçu

1. Appuyez sur la touche **SMS** pour afficher les éléments du menu **SMS** ; ou appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal, puis sélectionnez **1.SMS** à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER (SELECT)**.
2. Appuyez sur la touche  pour choisir **2.Boîte réception (Inbox)**, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER (SELECT)**. L'écran affiche la liste des messages que vous avez reçus. Les messages déjà lus sont suivis d'une coche.
3. Sélectionnez un message à lire à l'aide des touches  ou , puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER (SELECT)**. Le numéro de téléphone de l'expéditeur s'inscrit, ainsi que le texte du message et l'heure à laquelle vous l'avez Reçu.

### 3.18 Transfert d'appels d'un combiné à l'autre

Si plus d'un combiné a été enregistré sur le socle, vous pourrez transférer une communication extérieure entre deux d'entre eux.

1. En cours de communication extérieure, appuyez sur la touche **INT** . L'appel entrant est mis en attente ; le message **En attente (On Hold)** s'affiche sur l'écran.
2. Tapez le numéro du combiné que vous désirez contacter (entre **1** et **4**).
3. La personne appelée peut répondre en appuyant sur la touche  et vous pouvez l'informer de l'appel entrant.
4. Pour transférer l'appel, appuyez simplement sur la touche  de votre combiné. L'appel est transféré.

## 4. Listes des appels

La touche programmable LISTE (LIST) du mode Veille vous permet d'accéder à la liste des numéros composés, la liste des appels reçus et au répertoire.

### 4.1 Rappel des derniers numéros composés

Grâce à cette fonction, vous pouvez rappeler rapidement les 20 derniers numéros composés.

#### 4.1.a Rechercher et composer un numéro à partir de la liste des Numéros composés

1. En mode Veille, appuyez sur la touche **LISTE** (LIST).
2. Choisissez l'option **1. Numéros composés** (Dialed calls) à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). L'écran affiche la liste des numéros que vous avez composés (appels sortants).
3. À l'aide des touches de navigation , faites défiler la liste des appels sortants jusqu'au numéro désiré, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Le nom de la personne à qui ce numéro est attribué (s'il est disponible dans le répertoire), la date et l'heure à laquelle vous avez passé cet Appel, ainsi que la durée de la communication, seront aussi indiqués sur l'écran.
4. Pour composer le numéro, appuyez sur la touche .
5. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

⚠ Si aucun numéro n'est retrouvé, l'écran indique que la Liste de rappel (Redial list) est vide.

⚠ Chaque fois que vous composerez un nouveau numéro, le numéro le moins récent de la liste de rappel sera automatiquement effacé et la liste sera mise à jour.

⚠ Avant de composer un numéro affiché sur l'écran, vous pouvez le modifier : appuyez sur la touche programmable **OPTION** pour accéder à la liste des fonctions, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour choisir l'option **Modifier** (Edit), comme indiqué dans le paragraphe ci-dessous.

⚠ À l'étape 3, si le numéro a déjà été mémorisé dans le répertoire, le nom de l'abonné sera affiché, suivi d'un pictogramme indiquant si c'est le numéro de téléphone d'un poste fixe (pictogramme maison) ou d'un téléphone mobile (pictogramme Tél. mobile).

#### 4.1.b Utilisation des fonctions relatives aux numéros composés

À l'aide de ces fonctions, vous pouvez modifier, sauvegarder ou effacer un numéro de la liste des numéros composés.

1. Recherchez le numéro désiré sur la liste des appels sortants, comme indiqué dans les étapes 1 à 3 du para. 4.1.a.
2. Appuyez sur la touche programmable **OPTION** pour accéder à la liste des options.
3. Appuyez sur les touches de navigation  pour sélectionner la fonction Souhaitée :
  - **Modifier** (Edit) : vous permet de modifier le numéro. Pour effacer le dernier numéro mémorisé, appuyez sur la touche programmable **EFFACER** (CLEAR) (après avoir modifié le numéro, vous pouvez soit le sauvegarder dans le Répertoire à l'aide de l'option suivante, soit le composer).

2. L'écran affiche **NIP M/P** (P/W PIN). Tapez le mot de passe, puis appuyez sur la touche programmable **OK**.
3. Continuez avec les étapes 2 et 3 ci-dessus. L'écran affichera **NIP M/P** (P/W PIN) et le mot de passe.
4. Supprimez le mot de passe en gardant la touche **EFFACER** (CLEAR) enfoncée, puis appuyez sur la touche programmable **OK**.
5. Le message **Confirmer M/P** (Confirm P/W) s'inscrit sur l'écran. Appuyez sur la Touche programmable **OK**, puis appuyez sur la touche  pour sortir.

### 6.4 Écrire et envoyer un nouveau message

Vous pouvez écrire un message textuel (max. 160 caractères alphanumériques) et l'envoyer sous forme de message SMS.

#### 6.4a Envoyer un SMS

1. Appuyez sur la touche **SMS** pour afficher les éléments du menu SMS ; ou appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal. Puis sélectionnez **1. SMS** à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
2. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour choisir **1. Écrire** (Write).
3. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour choisir **1. SMS**.
4. Tapez le texte du message (max. 160 caractères) à l'aide des touches alphanumériques, puis appuyez sur la touche programmable **OK**. Au cours de la composition du message, un compteur à rebours (situé sur la ligne du haut) indique le nombre de caractères restants (160 caractères, moins ceux que vous avez déjà entrés). Vous pouvez également taper des caractères spéciaux à l'aide de la touche **SMS**.
5. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner :
  - **1. Entrer numéro** (Enter Number) vous permet de composer un numéro de téléphone manuellement, à l'aide des touches numériques.
  - **2. Rechercher numéro** (Search Number) vous permet de sélectionner un numéro à partir des listes.
6. Appuyez sur **SELECTIONNER** (SELECT) pour confirmer la fonction choisie. À ce stade :
  - Si vous avez sélectionné **Entrer numéro** (Enter Number), à l'aide des touches numériques, tapez le numéro de la personne à qui vous désirez envoyer le Message.
  - Si vous avez sélectionné **2. Rechercher numéro** (Search Number), utilisez les touches  Pour choisir **1. Numéros composés** (Dialed calls), **2. Appels reçus** (Received calls) ou **3. Répertoire** (Phonebook), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Choisissez ensuite un numéro de la liste à l'aide des touches  ou .
7. Appuyez sur la touche programmable **OK** pour confirmer, puis appuyez plusieurs fois sur les touches  pour choisir la fonction à exécuter :
  - **Envoyer** (Send) – envoie immédiatement le message vers sa destination, comme indiqué dans le para. 6.4.b.
  - **Sauvegarder** (Send only) – sauvegarde le message dans le dossier **Brouillon** (Draft), sans l'envoyer. Le message Sauvegarde **SMS** (Saving SMS) s'affichera et le message sera conservé dans le dossier **Brouillon** (Draft).
8. Appuyez sur **SELECTIONNER** (SELECT) pour confirmer la fonction choisie. Au besoin, Appuyez sur la touche  pour sortir.

⚠ À l'étape 4, vous pouvez mettre/ôter la majuscule à l'aide de la touche **#**. Pour plus de détails à propos de la procédure à suivre pour taper un texte, voir para. 4.3.c.

ou appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal, puis sélectionnez **1.SMS** à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).

- Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner l'option **6.Programmation SMS** (SMS settings), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
- Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner l'option **3.Sous-adresse** (Sub Address), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
- Tapez un numéro de terminal à 1 chiffre à l'aide des touches numériques.
- Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour sauvegarder la programmation.
- Pour sortir, appuyez sur la touche .

≪ Vous pouvez utiliser le même numéro de terminal pour plusieurs combinés différents.

≪ Si vous n'entrez pas de numéro de terminal manuellement, le numéro de terminal du combiné sera automatiquement 0.

## 6.3 Choisir un mot de passe

Après avoir programmé la sous-adresse, vous pourrez empêcher toute personne non autorisée d'accéder à vos messages personnels en programmant un mot de passe pour le menu SMS.

≪ Cette fonction n'est disponible que si vous avez déjà programmé une sous-adresse, comme indiqué dans le para. 6.2.

Comment choisir un mot de passe :

- Appuyez sur la touche **SMS** pour afficher les éléments du menu **SMS** ; ou appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal, puis sélectionnez **1.SMS** à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
- Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner l'option **6.Programmation SMS** (SMS settings), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
- Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner l'option **4.Mot de passe** (Set Password), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). L'écran affiche **NIP M/P** (P/W PIN).
- Tapez un mot de passe à 4 chiffres sans lequel l'accès au menu **SMS** sera refusé, puis appuyez sur la touche programmable **OK**. Le message **Confirmer M/P** (Confirm P/W) s'inscrit sur l'écran.
- Retapez le mot de passe pour le confirmer puis appuyez sur la touche programmable **OK**.
- Pour sortir, appuyez sur la touche .

À partir de maintenant, chaque fois que vous suivrez les instructions de l'étape 1 pour accéder au menu **SMS**, il sera nécessaire d'entrer le mot de passe. Si vous tapez un mauvais mot de passe, le combiné se remettra automatiquement en veille.

Comment supprimer le mot de passe :

- Appuyez sur la touche **SMS** pour afficher les éléments du menu **SMS** ; ou appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal, puis sélectionnez **1.SMS** à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).

- Sauvegarder** (Save) : vous permet de conserver le numéro dans le répertoire. Procédez à la sauvegarde en commençant par suivre les instructions de l'étape 3 du paragraphe 4.3.a (à l'étape 4, le numéro sera déjà inscrit dans le champ adéquat).
  - Effacer** (Delete) : vous permet d'effacer le numéro sélectionné.
  - Tout effacer** (Delete All) : vous permet d'effacer la liste de rappel dans son entier (un message de confirmation s'affichera sur l'écran).
- Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

≪ À l'étape 3, si vous sélectionnez les options **Effacer** (Delete) ou **Tout effacer** (Delete All), un message de confirmation [**Confirmer ?** (Confirm ?)] s'affichera sur l'écran. Pour confirmer et effacer la sélection, appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) ; pour sortir, appuyez sur la touche programmable de droite **ANNULER** (CANCEL).

## 4.2 Appels reçus

Quand un appel vous parvient, si les données de l'appelant sont transmises par le réseau qui a acheminé l'appel (sans que l'appelant désire les dissimuler), le numéro de l'appelant sera affiché. De plus, si vous manquez un appel entrant, l'écran LCD affichera le message **Appel manqué** (Missed Call), suivi du nombre d'appels manqués (**01**, **02**, etc.). Ce message disparaîtra dès que vous appuierez sur une des touches du clavier.

Les numéros des 30 appels reçus (ou manqués) les plus récents sont mis en mémoire dans la liste des **Appels reçus** (Received calls). Vous pourrez rappeler lesdits numéros, les effacer ou les ajouter au répertoire. Pour visionner les numéros, ouvrez la liste des **Appels reçus** (Received Calls).

### 4.2.a Rechercher/composer un numéro à partir de la liste des appels reçus

- En mode Veille, appuyez sur la touche **LISTE** (LIST).
- Appuyez sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **2.Appels reçus** (Received calls), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). L'écran affiche la liste des appels entrants. Si le numéro a déjà été mémorisé dans le répertoire, le nom de l'abonné est également affiché.
- À l'aide des touches de navigation , faites défiler la liste des appels entrants jusqu'au numéro désiré, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). La date et l'heure à laquelle vous avez reçu cet appel, ainsi que la durée de la communication, seront indiquées sur l'écran.
- Pour composer le numéro, appuyez sur la touche .
- Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

≪ À l'étape 2, si aucun numéro n'est retrouvé, l'écran indiquera que la **Liste des appels reçus** (Received call) est vide et l'appareil se remettra en veille.

≪ À l'étape 3, un pictogramme est assigné à chaque numéro de la liste des appels : , dans le cas des appels auxquels vous avez répondu, ou , dans le cas des appels manqués. De plus, si le numéro a déjà été mémorisé dans le répertoire, il est suivi du pictogramme  si c'est le numéro de téléphone d'un poste fixe ou  si c'est le numéro d'un téléphone mobile.

≪ La date et l'heure à laquelle les appels ont été reçus ne sont visibles que si vous avez déjà réglé la date et l'heure du système, comme indiqué dans le para. 2.7.

## 4.2.b Utilisation des fonctions relatives aux appels reçus

À l'aide des ces fonctions, vous pouvez modifier, sauvegarder ou effacer un numéro de la liste des appels reçus.

1. Recherchez le numéro désiré sur la liste des appels reçus, comme indiqué dans les étapes 1 à 3 du para. 4.2.a.
2. Appuyez sur la touche programmable **OPTION** pour accéder à la liste des options.
3. Appuyez sur les touches  pour sélectionner la fonction souhaitée :
  - **Modifier** (Edit) : vous permet de modifier le numéro.
  - **Sauvegarder** (Save) : vous permet de conserver le numéro dans le répertoire. Procédez à la sauvegarde en commençant par suivre les instructions de l'étape 3 du paragraphe 4.3.a (à l'étape 4, le numéro sera déjà inscrit dans le champ adéquat).
  - **Effacer** (Delete) : vous permet d'effacer le numéro sélectionné.
  - **Tout effacer** (Delete All) : vous permet d'effacer la liste des appels entrants dans son entier (un message de confirmation s'affichera sur l'écran). Pour confirmer, appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) ; pour sortir sans effacer les numéros, appuyez sur la touche programmable **Annuler** (Cancel).
4. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

≪ À l'étape 3, si vous sélectionnez les options **Effacer** (Delete) ou **Tout effacer** (Delete All), un message de confirmation [Confirmer ? (Confirm ?)] s'affichera sur l'écran. Pour confirmer, appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) ; pour sortir sans effacer la sélection, appuyez sur la touche programmable de droite **Annuler** (Cancel).

## 4.2.c Insérer SLD 1 pour rappeler un numéro

Dans certains pays, vous pouvez rappeler directement un numéro local à partir de la liste des appels reçus, sans avoir à programmer l'indicatif régional. Si vous voulez cependant rappeler un numéro longue distance à partir de la liste des appels reçus, vous devez sélectionner « **Insérer SLD 1** » (« Insert LDS 1 ») afin de pouvoir composer ce numéro.

1. En mode veille, appuyez sur la touche programmable **LISTE** (LIST).
2. Appuyez sur les touches de navigation  pour sélectionner l'option **2.Appels reçus** (Received Call), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). La liste des appels entrants s'affiche sur l'écran. Si le numéro a déjà été mis en mémoire dans le répertoire, le nom de l'abonné est également visible.
3. Faites défiler la liste à l'aide des touches de navigation  jusqu'au numéro désiré, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). L'écran indiquera la date/l'heure à laquelle l'appel vous est parvenu, ainsi que sa durée.
4. Appuyez sur la touche programmable **OPTION** pour afficher le menu des options.
5. Choisissez **1.Modifier** (Edit) à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Le numéro s'affiche sur l'écran.
6. Appuyez sur la touche programmable **Modifier** (Edit) pour afficher le menu des modifications.
7. Appuyez sur les touches de navigation  pour sélectionner l'option **3.Insérer SLD 1** (Insert LDS 1), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour confirmer. Le numéro de téléphone choisi sera précédé du chiffre 1.
8. Pour le composer, appuyez sur la touche .

## 6. SMS Court message

À l'aide du menu SMS, vous pouvez écrire, envoyer, recevoir et sauvegarder vos messages textuels.

- ≪ **IMPORTANT !** Pour activer la fonction SMS, vous devez vous abonner au service SMS auprès d'un prestataire. Avant d'utiliser cette fonction, vous devrez également programmer les numéros des centres de service.
- ≪ Vous ne pouvez accéder au menu **SMS** que lorsque le combiné est dans le rayon de portée du socle.
- ≪ Vous devrez taper votre mot de passe si vous en avez programmé un pour protéger le menu SMS des indiscrets. Pour plus de détails, voir para. 6.3.

## 6.1 Programmer les numéros des centres de service

Avant d'activer la fonction SMS, vous devriez obtenir les numéros des centres de service auprès de votre prestataire afin de les mettre en mémoire dans votre téléphone de la façon suivante :

1. Appuyez sur la touche **SMS** pour afficher les éléments du menu **SMS** ; ou appuyez sur la touche programmable **MENU** pour afficher les éléments du menu principal, puis sélectionnez **1.SMS** à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
2. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner l'option **6.Programmation SMS** (SMS settings), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner **1.Ctre Service1** (Service Ctr1) ou **2.Ctre Service2** (Service Ctr2), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. Tapez le numéro du service à l'aide des touches numériques. Vous pouvez entrer un Maximum de 24 chiffres.
5. Appuyez sur la touche programmable **OK** pour sauvegarder la programmation.
6. Pour sortir, appuyez sur la touche .

- ≪ Vous ne pouvez accéder au menu **SMS** que lorsque le combiné est dans le rayon de portée du socle.
- ≪ À l'étape 3, veuillez noter que **Ctre Service1** (Service Ctr1) est utilisé pour les messages à envoyer et **Ctre Service2** (Service Ctr2), pour les messages à recevoir.
- ≪ À l'étape 4, vous pouvez également insérer un temps de pause à l'aide de la touche . La lettre **P** s'affichera sur l'écran.

## 6.2 Programmer le numéro de terminal (sous-adresse)

Quand plus d'un combiné sont enregistrés sur un socle, il est nécessaire d'assigner un numéro de terminal (sous-adresse) à chacun d'entre eux. Cela permet à l'expéditeur du message de préciser quel combiné recevra le message en tapant le numéro de terminal du destinataire.

Vous pouvez programmer un numéro de terminal de **0** à **9** en suivant les étapes suivantes (la valeur par défaut est de **0**) :

1. Appuyez sur la touche **SMS** pour afficher les éléments du menu **SMS** ;

## 5.2 Liste des fonctions des menus

Cette liste décrit la structure des menus disponibles et indique le numéro assigné à chaque menu ou option. (Pour plus de détails, veuillez vous reporter au paragraphe/chapitre indiqué entre parenthèses.)

### 1. SMS

1. **Écrire** (Write) (réf. para. 6.4)
2. **Boîte réception** (Inbox) (réf. para. 6.6)
3. **Boîte envoi** (Outbox) (réf. para. 6.6)
4. **Brouillon** (Draft) (réf. para. 6.6)
5. **Tout effacer** (Delete All) (réf. para. 6.7) 6.5)
6. **Programmer SMS** (SMS Setting) (réf. para. 6.1)

### 2. Son (Sound)

1. **Bip touches** (Key Beep) (réf. para. 7.1)
2. **Type sonnerie** (Ring Type) (réf. para. 3.11)
3. **Volume sonnerie** (Ring Level) (réf. para. 3.12)
4. **Bip charge** (Charging Beep) (réf. para. 7.2)

### 3. Programmation (Setting)

1. **Nom combiné** (Handset name) (réf. para. 8.1)
2. **Langue** (Language) (réf. para. 8.2)
3. **Affichage** (Display Set) (réf. para. 8.3)
4. **Codes téléphoniques** (Call by Ball) (réf. para. 8.3.e)
5. **Date & heure** (Date & Time) (réf. para. 2.7)
6. **Indicatif régional** (Area Code) (réf. para. 8.6)
7. **Durée Flash** (Flash Time) (réf. para. 8.6)
8. **Mode composition** (Dial Mode) (réf. para. 2.6)
9. **Restriction appels** (Call Bar) (réf. para. 8.9)
0. **Code accès** (Acces Code) (réf. para. 8.10)

### 4. Avancée (Advanced)

1. **Changer NIP** (PIN Change) (réf. para. 9.1)
2. **Réinitialiser** (Reset) (réf. para. 9.2)
3. **Socle** (Select base) (réf. para. 9.3)
4. **Enregistrer CO** (Register HS) (réf. para. 9.4)
5. **Désactiver CO** (Release HS) (réf. para. 9.5)

### 5. Extras (Extra)

1. **Calendrier** (Calendar) (réf. para. 10.1)
2. **Alarme** (Alarm) (réf. para. 10.2)
3. **Horloge universelle** (World Clock) (réf. para. 10.3)
4. **Mode Sommeil** (Sleep Mode) (réf. para. 10.4)
5. **Calculatrice** (Calculator) (réf. para. 10.5)
6. **Talkie-walkie** (Walkie-Talkie) (réf. para. 10.6)
7. **Programmation SLD** (LDS setting) (réf. para. 10.7)

## 4.3 Répertoire

Le répertoire de votre téléphone sans fil vous permet de conserver des numéros fréquemment composés afin de pouvoir faire un appel sans les mémoriser auparavant et sans les composer manuellement. De plus, cela réduit le risque que vous composiez un mauvais numéro. Le répertoire peut contenir jusqu'à 200 entrées, chacune comportant un champ réservé au numéro de téléphone d'un poste fixe et un champ réservé au numéro d'un téléphone mobile ; un type de sonnerie différent peut être assigné à chacun de ces numéros.

Vous pouvez mettre des numéros en mémoire dans le répertoire au cours de deux modes de fonctionnement différents : les modes Répertoire ou Veille.

⚠ Si vous possédez un téléphone GMS, vous pourrez copier directement les numéros de votre carte SIM dans votre téléphone DECT. Voir para. 4.3.g.

### 4.3.a Mettre un numéro en mémoire à l'aide du menu du répertoire

1. En mode Veille, appuyez sur la touche programmable **LISTE** (LIST), puis appuyez plusieurs fois sur les touches de navigation  pour accéder à l'option **3. Répertoire** (Phonebook), puis appuyez sur la touche **SELECTIONNER** (SELECT) pour accéder aux différentes options du répertoire.
2. Appuyez sur la touche  pour sélectionner **2. Nouvelle entrée** (New Entry), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Le champ réservé au nom, indiqué par le pictogramme  (Nom), sera mis en évidence.
3. Tapez le nom que vous souhaitez utiliser (max. 12 caractères alphanumériques). Pour plus de détails sur la procédure à suivre pour entrer un nom, veuillez vous reporter au para. 4.3.c.
4. Appuyez sur la touche  pour mettre en évidence soit le champ réservé au numéro de téléphone du domicile, indiqué par le pictogramme  (Home number), soit celui réservé au numéro de téléphone mobile, indiqué par le pictogramme  (Mobile number), puis tapez le numéro de téléphone adéquat (max. 24 chiffres).
5. Appuyez sur la touche  pour mettre en évidence le pictogramme  qui suit le numéro, puis appuyez sur les touches  ou  pour sélectionner le type de sonnerie que vous désirez lui assigner. Chaque fois que vous choisissez une sonnerie, le téléphone en émet le son.
6. Pour mettre en mémoire un numéro de téléphone de poste fixe et un numéro de téléphone mobile, répétez les étapes 4 et 5.
7. Pour sauvegarder la programmation, appuyez sur la touche programmable de gauche **OK**.
8. Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

⚠ Si vous avez fait une erreur en tapant le numéro ou le nom, supprimez le dernier caractère à l'aide de la touche programmable **Effacer** (CLEAR). Vous pouvez aussi vous servir des touches  ou  pour déplacer le curseur sur d'autres caractères erronés ; appuyez ensuite sur la touche programmable **Effacer** (CLEAR) pour les supprimer.

### 4.3.b Mettre un numéro en mémoire en mode Veille

Vous pouvez mettre un numéro de téléphone en mémoire après l'avoir composé sans accéder au menu du répertoire.

1. En mode Veille, tapez un numéro de téléphone, puis appuyez sur la touche programmable **Modifier** (Edit).
2. Sélectionnez **1. Sauvegarder numéro** (Save number) en appuyant de nouveau sur la touche programmable **Modifier** (Edit).

- À l'aide des touches de navigation  , sélectionnez soit le champ réservé au numéro de téléphone du domicile, indiqué par le pictogramme  (Home number), soit celui réservé au numéro de téléphone mobile, indiqué par le pictogramme  (Mobile number), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Le numéro que vous avez composé s'affichera dans le champ sélectionné.
- Procédez à la sauvegarde en commençant par suivre les instructions de l'étape 3 du paragraphe 4.3.a.

À l'étape 1, vous pourrez aussi programmer un ou plusieurs temps de pause qui seront également conservés dans le répertoire. Pour plus de détails, veuillez vous reporter au para. 4.3.d.

### 4.3.c Entrer un nom

- Pour taper un caractère alphanumérique particulier, appuyez autant de fois que nécessaire sur la touche adéquate pour sélectionner le caractère désiré, suivant le tableau ci-dessous : une fois pour le premier caractère, deux fois pour le deuxième Et ainsi de suite.

KEY	Caractères dans l'ordre affiché
0	0 . , ; ' " / = - + ( ) < >
1	(esp (spc)) 1 ! ? & @ _ £ \$ C ¥ S * #
2	A B C a b c 2 Z Å Æ Ç à ä å æ
3	D E F d e f 3 É Ê Δ Φ è é
4	G H I g h i 4 Θ ψ ι
5	J K L j k l 5 Λ Γ ï ð %
6	M N O m n o 6 Ñ Ò Ø ñ ø ò ö
7	P Q R S p q r s 7 Π Σ ≡ β
8	T U V t u v 8 Û Ü ü
9	W X Y Z w x y z 9 Ω

- Choisissez d'autres lettres de la même manière, en suivant attentivement les règles suivantes :
  - Le curseur se déplace vers la droite quand vous appuyez sur une touche Différente.
  - Si vous tapez deux fois la même lettre ou une lettre différente sur la même touche, attendez quelques secondes pour laisser au curseur le temps de se déplacer automatiquement, puis sélectionnez la lettre suivante.
- Au besoin, vous pouvez modifier le texte de la manière suivante
- Vous pouvez déplacer le curseur de gauche à droite à l'aide des touches  ou  .
  - Effacez des lettres à l'aide de la touche programmable **Annuler** (Cancel).
  - Pour mettre/ôter la majuscule, appuyez sur la touche #.

Exemple : pour taper **Ross**, appuyez :

- Trois fois sur la touche **7 = R** (le premier caractère est automatiquement en lettre D'imprimerie).
- Six fois sur la touche **6 = o**.
- Huit fois sur la touche **7 = s** (attendez que le curseur se déplace vers la droite, ou Appuyez sur  ).
- Huit fois sur la touche **7 = s**.

### 5.1.c Options relatives au déroulement et à l'accès rapide

Le déroulement et l'accès rapide offrent chacun les options suivantes :

- Pour retourner au menu précédent, appuyez sur la touche programmable **Annuler** (Cancel).
- Pour retourner au mode Veille, appuyez sur la touche  ou gardez la touche programmable **Annuler** (Cancel) enfoncée.
- En outre, si vous n'appuyez sur aucune touche pendant environ 30 secondes, l'écran se remettra automatiquement en veille, à partir de n'importe quel menu.
- Si vous appuyez sur la touche  quand un numéro est affiché, le téléphone le composera automatiquement.

## 5. Utilisation des menus

Ce téléphone offre un éventail de fonctions qui vous permettent de le personnaliser selon vos besoins. Elles sont organisées en un système de menus et de sous-menus.

### 5.1 Accéder au mode Menu

Vous pouvez y accéder de deux manières : par déroulement ou par accès rapide.

#### 5.1.a Accéder au menu par déroulement

C'est la manière que nous avons utilisée jusqu'ici :

1. En mode Veille, appuyez sur la touche programmable **MENU** pour visionner les éléments du menu principal. Faites-les défiler à l'aide des touches de navigation .
2. Quand vous avez trouvé la fonction désirée, confirmez votre sélection à l'aide de la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
3. Si la fonction que vous avez choisie contient un sous-menu ou différentes options, appuyez plusieurs fois sur les touches  pour sélectionner la fonction souhaitée, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour accéder au sous-menu ou à la fonction en question.
4. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour faire votre sélection, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour la Sauvegarder.

⚡ Selon le menu sélectionné, des fonctions supplémentaires seront disponibles. Dans un tel cas, suivez les instructions ci-dessus si applicables, en vous référant aux explications données dans le paragraphe correspondant.

#### 5.1.b Accès rapide

Vous gagnerez du temps si vous tapez directement le numéro assigné au menu (ou à l'option) désiré. Vous trouverez une liste de ces numéros dans le chapitre suivant. Ils s'affichent également sur l'écran la première fois que vous accédez à ces menus en les faisant défiler.

1. En mode Veille, appuyez sur la touche programmable **MENU** pour visionner les éléments du menu principal.
2. Appuyez sur la touche numérique correspondant au numéro assigné à la fonction désirée [par exemple, appuyez sur **2** pour sélectionner la fonction du son (Sound)]. Les options (ou le sous-menu) disponibles pour cette fonction s'afficheront sur l'écran [dans le cas de notre exemple, **1. Bip touches** (Key Beep), **2. Type sonnerie** (Ring Type), **3. Volume sonnerie** (Ring Level) et **4. Bip charge** (Charging Beep)].
3. Appuyez sur la touche numérique correspondant au numéro assigné à l'option désirée [par exemple, appuyez sur **3** pour sélectionner **3. Volume sonnerie** (Ring Level)].
4. Appuyez plusieurs fois sur les touches  pour faire votre sélection.
5. Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour la Sauvegarder.

#### 4.3.d Programmer un temps de pause

Le temps de pause est utile si vous entrez en communication avec un système de réponse vocale interactif, tel que le service bancaire automatisé. Le temps de pause représente un délai de 3 secondes.

Pour insérer un temps de pause quand vous composez un numéro en mode Veille, veuillez suivre les étapes suivantes :

1. Appuyez sur la touche programmable **Modifier** (Edit).
2. Appuyez sur la touche , puis sélectionnez **2. Insérer pause** (Insert Pause) à l'aide de la touche programmable **Modifier** (Edit). L'écran confirme la Programmation du temps de pause en affichant un P.

⚡ Vous pouvez mémoriser des numéros accompagnés de temps de pause dans le répertoire en vous aidant des instructions du para. 4.3.b, conjointement avec celles-ci.

#### 4.3.e Rechercher/composer un numéro à partir du répertoire

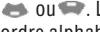
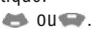
Vous pouvez parcourir les données contenues dans le répertoire en tapant le premier caractère (initiale) du nom (recherche alphabétique). Vous pouvez également faire défiler la liste entière en mode Veille, sans qu'il soit nécessaire d'accéder au menu du **répertoire**.

Recherche alphabétique :

1. En mode Veille, appuyez sur la touche programmable **LISTE** (LIST), puis appuyez plusieurs fois sur les touches  pour accéder à l'option **3. Répertoire** (Phonebook), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
2. Appuyez de nouveau sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour sélectionner **1. Recherche** (Search).
3. Tapez les premières lettres du nom à l'aide des touches alphanumériques, puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
4. La liste s'affiche sur l'écran, en commençant par les noms dont les premières lettres correspondent à celles que vous avez tapées. Le numéro du nom sélectionné est indiqué sur la ligne du haut.
5. Au besoin :
  - Pour sélectionner un autre nom (si la liste en affiche plus d'un), appuyez plusieurs fois sur les Touches .
  - Pour sélectionner le pictogramme du numéro de téléphone du poste fixe ou celui du téléphone Mobile, appuyez sur les touches .
6. Une fois que le numéro désiré s'affiche, composez-le à l'aide de la touche , ou Appuyez sur la touche  pour remettre l'appareil en veille.

⚡ Pour visionner les détails associés au nom sélectionné et accéder aux autres fonctions, appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT). Pour plus de détails, voir para. 4.3.f.

Faire une recherche en parcourant la liste du répertoire :

1. En mode Veille, appuyez sur les touches . La liste des données du Répertoire s'affiche dans son entier, par ordre alphabétique.
2. Faites défiler la liste en appuyant plusieurs fois sur les .

3. Au besoin, appuyez sur les touches **0** ou **1** pour sélectionner soit le pictogramme du numéro de téléphone du poste fixe, soit celui du téléphone mobile.
4. Une fois que le numéro désiré est affiché, composez-le à l'aide de la touche **[ 1, ou ]** pour remettre l'appareil en veille.

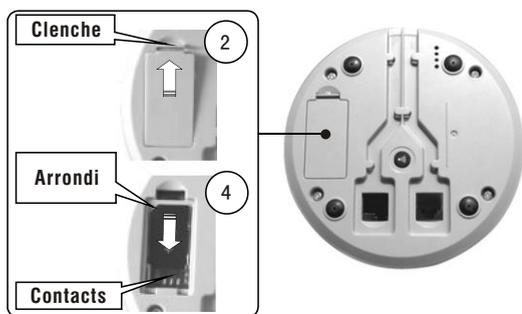
#### 4.3.f Modifier ou effacer les données du répertoire

1. Localisez la donnée du répertoire que vous souhaitez modifier ou effacer. Reportez vous au para. 4.3.e.
2. Une fois que la donnée désirée est mise en évidence, appuyez sur la touche programmable **OK** pour visionner les détails qui y sont associés.
3. Appuyez sur la touche programmable **OPTION** pour afficher le menu des fonctions du répertoire.
4. Appuyez plusieurs fois sur les touches **0000** pour sélectionner **1.Modifier** (Edit), **2.Effacer** (Delete) ou **3.Tout effacer** (Delete All), puis appuyez sur la touche Programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
5. Selon ce que vous avez sélectionné ci-dessus :
  - Si vous avez sélectionné **1.Modifier** (Edit), procédez aux modifications nécessaires en suivant les instructions de l'étape 3 du para. 4.3.a.
  - Si vous avez sélectionné **2.Effacer** (Delete) ou **3.Tout effacer** (Delete All), un message de confirmation s'affichera sur l'écran. Pour confirmer, appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) ; ou pour sortir sans effacer la sélection, appuyez sur **Annuler** (Cancel).
6. Appuyez sur la touche **0** pour remettre l'appareil en veille.

#### 4.3.g Lecteur de carte SIM

Cette fonction vous permet de copier les données du répertoire de la carte SIM de votre téléphone mobile dans le répertoire de votre téléphone sans fil DECT.  
de votre téléphone mobile dans le répertoire de votre téléphone sans fil DECT.

1. Pour des raisons de sécurité (indiquées ci-dessous), débranchez la ligne téléphonique.
2. Ouvrez le couvercle du compartiment de la carte SIM, situé sous le socle, en Poussant la clenche vers le bas (voir para. 1.2.d), puis ôtez le couvercle.



3. Ôtez la carte SIM de votre téléphone mobile en suivant les instructions fournies Dans le manuel d'utilisation qui l'accompagne.
4. Faites glisser délicatement la carte SIM dans le compartiment du socle, de manière à ce que le coin arrondi se trouve dans le coin inférieur gauche (voir photo) et que les contacts dorés fassent face à ceux du socle. La carte doit être insérée sous les glissières de chaque côté du lecteur.
5. En mode Veille, appuyez sur la touche programmable **LISTE** (LIST), puis appuyez plusieurs fois sur les touches **0000** pour sélectionner **3.Répertoire** (Phonebook). Appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT) pour accéder au répertoire.
6. Appuyez plusieurs fois sur les touches **0000** pour sélectionner **3.Lire SIM** (Read SIM), puis appuyez sur la touche programmable **SELECTIONNER** (SELECT).
7. Si la carte SIM est protégée par un NIP, le message **NIP SIM** (SIM PIN) s'inscrit sur l'écran. Tapez le NIP, puis appuyez sur la touche programmable **OK**.
8. L'écran indique le pourcentage de la copie en cours d'exécution. Attendez que les données soient copiées dans le répertoire de votre téléphone sans fil.
9. Retirez la carte SIM et replacez-la dans votre téléphone mobile.
10. Refermez le couvercle du compartiment de la carte en insérant ses deux petits onglets dans les deux trous du logement du socle, puis en le faisant glisser Délicatement vers le socle, jusqu'à ce qu'il se verrouille en position (voir photo).
11. Rebranchez la ligne téléphonique.

**! Manipulez les cartes SIM délicatement, sans toucher les contacts dorés, afin d'éviter d'endommager les cartes ou de salir les contacts.**

**! Gardez les cartes SIM hors de la portée des jeunes enfants.**

**! N'ouvrez jamais le compartiment de la carte SIM sous le socle sans avoir tout d'abord débranché la ligne téléphonique. Cela pourrait s'avérer dangereux Dans l'éventualité où Vous toucheriez la carte de circuit.**

**! Soyez vigilant lorsque vous tapez le NIP de votre carte SIM. Si vous entrez plusieurs fois de suite un NIP incorrect (généralement, il suffit de trois fois), la carte sera verrouillée. Dans ce cas, vous devrez entrer le code PUK (Personal Unlocking Key = Code personnel de déblocage), fourni par l'opérateur réseau/le prestataire service de votre mobile, pour débloquer le NIP Et pouvoir utiliser normalement votre carte SIM.**

- ≠ Bien que la carte soit insérée dans le socle, le contenu du répertoire est transféré dans la mémoire du combiné, pas dans celle du socle. Celui-ci fait seulement office de lecteur de carte SIM.
- ≠ Les numéros stockés sur la carte SIM sont copiés dans le répertoire du combiné et ajoutés aux données déjà en mémoire ; les données ne sont pas écrasées. Le nombre maximal d'entrées est de 200. Si le répertoire de votre combiné en contient déjà 140, seules les 60 premières entrées de la carte SIM seront copiées.
- ≠ Cette fonction permet seulement de copier des numéros mémorisés sur votre carte SIM. Assurez vous que les entrées que vous désirez copier sont bien stockées sur votre carte SIM et non dans la mémoire de votre téléphone mobile. Pour plus de détails concernant ceci, veuillez vous reporter au guide d'utilisation de votre mobile.
- ≠ La copie des données de la carte SIM n'est pas garantie avec tous les types de cartes.
- ≠ Si le répertoire devient saturé au cours du transfert, le message **Mémoire saturée** (Memory Full) s'affichera sur l'écran.
- ≠ Si la carte SIM ne peut être lue, le message **Erreur lecture SIM** (SIM Reading Fail) s'affichera sur L'écran.